



## Presidente Torres en Santa Cruz:

# "Porque las Fuerzas Armadas están con el pueblo, el pueblo vencerá"

El Presidente Torres hizo varias consideraciones sobre el papel reservado a las Fuerzas Armadas en el proceso revolucionario, al pronunciar un discurso ante los oficiales y cadetes del Colegio Militar de Aviación en Santa Cruz.

El discurso del Presidente estuvo destinado a mencionar las razones para la unidad entre todos los sectores del país y los beneficios que ella traerá.

Añadió, aunque sin mencionar, a la información de la revista boliviana "Visa" que critica al Presidente boliviano el hecho de haberle asignado mayor importan-

cia a la clase trabajadora que a las Fuerzas Armadas en el proceso revolucionario.

"Los obreros y los campesinos no pueden abandonar sus tareas productivas que son imprescindibles a la Nación, para empular el fusil, proteger las fronteras y asegurar el orden, así como las Fuerzas Armadas no pueden tomar para sí las creadoras labores del resto del pueblo", dijo.

En otra parte de su discurso, Torres dijo que por "fuerzas e invulnerables que puedan ser los enemigos del país, retrocederán ante la unión de los bolivianos, si todos estamos dispuestos a triunfar en estrecha comunidad de objetivos y esperanzas... Para que las Fuerzas Armadas estén al lado del pueblo, el pueblo vencerá".

Los cadetes y oficiales que escuchaban el discurso estaban reunidos para festejar el aniversario de creación del Colegio Militar de Aviación, "Gernán Busch". En el programa de festejos, hubo actuaciones de todo tipo.

Al comenzar su discurso el Presidente dijo que en su concepto no hay revolución segura, firme y coherente sino la participación de la institución militar. Añadió que todos los demás sectores de la ciudadanía sólo podrán llevar adelante sus propósitos de emancipación si están garantizados por la seguridad y la protección de las Fuerzas Armadas.

En su discurso el general brasileño que propuso el protectorado de los países grandes sobre Bolivia, Torres sostuvo: "Cuando los representantes de los intereses internacionales y los demagogos pretenden sembrar la confusión en lo que se refiere al rol que desempeñan las fuerzas armadas del país, buscan apenas una sutil manera de derrotar la revolución para someter al pueblo y controlar completamente el desarrollo propio, la riqueza nacional."

Afirmó que los oficiales de la Fuerza Aérea son los "hombres del petróleo y del cine" porque fue en la base aérea de El Alto



Villamontes era una esperanza para el surandino, como todas las regiones alejadas de las principales ciudades del país, el abandono es un estado permanente, origen de situaciones de protesta. Las fotografías han sido tomadas recientemente por un reportero de PRESENCIA. En ellas se advierte el deterioro de las obras de este proyecto de riego, cuyo destino según muchas veces se dijo era hacer florecer el sur. En el proyecto se invirtieron más de dos y medio millones de dólares que ahora se están perdiendo porque las obras fueron paralizadas. Veinte mil hectáreas tenían que convertirse en área de cultivo de algodón.

(Pasa a la página 6)

## Helder Cámara en Costa Rica

SAN JOSE, COSTA RICA, 31 (AP). Don Helder Cámara, Obispo de Olanda y Helder, Brasil, llegó aquí para participar en la conferencia sobre consociación y planificación de la acción no violenta en la América Latina.

Entre quienes lo esperaban a su arribo estaban unos cincuenta jóvenes representantes de distintos grupos cristianos y laicos que portaban pancartas y quienes lo vitorearon.

El prelado respondió sorriente a los saludos efusivos del grupo y leyó carteles que decían: "el hambre no es cristiana" y "la injusticia es la madre de la violencia".

Don Helder Cámara dijo que espera actualizar aquí su información sobre la situación política, económica y social en el continente.

Refiriéndose a la América Latina de nuestros días, el obispo brasileño apuntó que "hoy somos testigos directos de lo que ocurre en nuestros países y en nuestro continente. No negamos el esfuerzo de los gobiernos locales para tratar de arrancar a nuestros países del subdesarrollo y de la miseria. Se podría alegar que ayer, hoy y siempre alguien debe pagar el precio del arranque para el desarrollo. Pero cómo no preguntar por qué este precio debe ser pagado por los que están sacrificados, por los que ya están oprimidos al punto de ser imposible afirmar que nuestros ricos se vuelven más ricos y los pobres se vuelven más pobres".

Helder Cámara dijo que "Me admiro que merezca nuestra mayor atención es el de la des nacionalización creciente de nuestra economía".

El obispo brasileño visitará hoy la universidad de Costa Rica y mañana tendrá una conferencia dada el enorme interés que existe entre el estudiantado por escucharlo.

## Cancilleres de cinco países

# Estudiarán creación de organismo financiero de la Cuenca del Plata

ASUNCION, PARAGUAY, 31 (AP). Los Cancilleres de Argentina, Bolivia, Brasil, Paraguay y Uruguay, países integrantes del sistema de la "Cuenca del Plata", iniciarán mañana tres días de deliberaciones, con un temario que incluye la creación de una importante Corporación Financiera para el desarrollo de la rica región.

Será la cuarta reunión de los Ministros de Relaciones Exteriores de la Cuenca, sistema organizado en 1966 a iniciativa de la Argentina.

Las deliberaciones serán inauguradas por el presidente Alfredo Stroessner, en una ceremonia en el auditorio del Hotel Guarani, donde se efectuarán los trabajos.

Han llegado ya, o se espera que lo hagan en las próximas horas, los cancilleres Luis María de Pablo Pardo, de Argentina; Helder Cámara, de Bolivia; Mario Gibson Harbosa, de Brasil; y José María Otero, del Uruguay, a quienes se sumará el de Paraguay Raúl Sanguinetti Pastor.

El temario de la reunión incluye ocho puntos el principal de los cuales es sin duda la creación de un organismo financiero con un capital estimado de 100 millones de dólares, que deberá administrar y concretar programas y proyectos de desarrollo en la Cuenca del Plata.

Aunque no figura en el temario, se cree que indirectamente se planteará en más de una ocasión el insistente reclamo argentino para que se formalice un régimen jurídico multilateral con obligaciones y derechos en lo referente al aprovechamiento hidroeléctrico de las importantes ríos que riegan la zona.

El motivo principal de esta preocupación es la importante serie de obras hidroeléctricas emprendidas por Brasil en el nacimiento de los ríos Paraná y Paraguay, que podrían eventualmente afectar la calidad y el caudal de esas vías fluviales.

También se considerarían otros proyectos tales como la complementación regional mediante la promoción y radicación de industrias, la complementación económica de áreas limítrofes y la cooperación industrial en materia de educación, sanidad y lucha contra las enfermedades.

Se considerará también proyectos sobre recursos hídricos, conservación y fomento de la vida animal y vegetal, perfeccionamiento de las interconexiones viales, la construcción de ferrocarriles, líneas aéreas, de telecomunicaciones y otros proyectos específicos presentados por los países miembros.

La zona que comprende la Cuenca del Plata equivale a una tercera parte de la superficie de Europa. Aproximadamente el 37 por ciento del territorio pertenece a la Argentina, el 19 a Bolivia, el 17 al Brasil, abarca toda la superficie del Paraguay y el 80 por ciento de la del Uruguay.

La región posee una riqueza extraordinaria en recursos naturales, grandes extensiones de tierras fértiles, vastas reservas forestales y abundantes minas. Quizás figure entre los más importantes yacimientos de hierro del mundo, en Bolivia, que continúa en territorio brasileño.

La Cuenca del Plata tiene 15,500 kilómetros de ríos navegables, más 80,000 kilómetros de vías fluviales, 50,000 kilómetros de carreteras asfaltadas y 60,000 kilómetros de caminos sin asfaltar.

Comprende cuatro ríos principales de la zona de la Plata, Paraguay y Uruguay. Dentro de la zona se encuentran las importantes ciudades latinoamericanas de Buenos Aires, San Pablo, Montevideo y Asunción. Ocupa la sexta parte de la superficie de América Latina.

## Canciller Taborga en Asunción:

# Integración de Cuenca de Plata es respuesta al subdesarrollo

ASUNCION, Mayo 31 (APF) - "Soy un convencido de que solamente a través de un franco proceso de integración, vamos a poder realizar plenamente, en comunidad y en solidaridad, cada uno de los países hermanos de la Cuenca del Plata y de América Latina".

Así declaró el Canciller de Bolivia, Helder Cámara, al iniciar la cuarta reunión de los Ministros de Relaciones Exteriores de la Cuenca del Plata.

Añadió que estaba convencido de que la integración de los países de la Cuenca del Plata y de América Latina era una positiva respuesta al subdesarrollo.

Dijo también que confiaba en la efectividad de la financiación de los proyectos zonales de

desarrollo y que la Conferencia de Asunción que comenzará mañana, será un paso muy valioso para los países de la Cuenca.

En orden a temas de la actualidad boliviana, el Canciller Taborga, declaró que respecto a la construcción de Puerto Busch, enclave boliviano al río Paraguay integrante de la Cuenca del Plata, su país centrará toda sus expectativas, pues será el punto de salida del enorme mineral de hierro de los yacimientos del Mufín.

"Esperamos convertirnos en un gran centro siderúrgico", manifestó Taborga.



ALIMENTA A CACHORROS DE LEON. Dallas, Texas, 31 (AP). Esta perra alemana "Magic" que aparece en una exhibición cerca de Dallas, Texas, alimenta a tres cachorros de león abandonados por su madre. "Magic" también tiene tres cachorros blancos (Radiofoto AP).

## Conferencia Interamericana de Agricultura:

# En América Latina hay mayor conciencia sobre importancia del sector agrícola

LIMA, 31 (AP) - La VI Conferencia Interamericana de Agricultura reanudó hoy sus sesiones con exposiciones de delegados mientras las dos comisiones de trabajo llegan a la etapa final.

En la comisión general, el Secretario de Agricultura de Estados Unidos Clifford M. Hardin, destacó que los países latinoamericanos toman más conciencia de la importancia del desarrollo económico y social y del papel del sector agrícola.

Se refirió a la colaboración del Departamento de Agricultura en Programas de Desarrollo con Brasil, Paraguay, El Salvador, Colombia, Nicaragua, Panamá y la República Dominicana y citó la ayuda de las fundaciones Rockefeller y Ford y de la Universidad de Nebraska con Colombia.

Hardin dijo que en los últimos 15 años unos 8,500 especialistas agrícolas norteamericanos se han adiestrado en Estados Unidos y destacó el progreso alcanzado por las instituciones agrícolas.

Recordó las medidas de su gobierno para ayudar al desarrollo agrícola, destacando el apoyo sustancial para una red internacional de investigaciones agrícolas; aplicación de conocimientos sobre suelos y ayuda y más adiestramiento agrícola.

Resumió las conclusiones que sirven de base para programas de asistencia y dijo que los países de más bajos recursos están haciendo progresos impresionantes y que los desarrollados están ahora en condiciones de dar más ayuda.

Hardin afirmó que la lección trascendental que emana de la reunión es que los países en vías de desarrollo deben tomar las riendas de su propio desarrollo. Aunque las prioridades inmediatas pueden diferir de un país a otro, es obvio que cualquiera que sea el programa a

adoptado por un país, dicho programa debe responder a las necesidades de su propio pueblo.

Por último afirmó que Estados Unidos organiza su política y programas para darles más sensibilidad y "nos mantendremos atentos a aquellas ideas y propuestas que sean susceptibles de fortalecer el desarrollo económico de nuestro hemisferio y crear relaciones internacionales más fuertes y progresivas".

El representante de BOLIVIA, afirmó que un estímulo importante para la dinamización del sector agrícola será dado a BOLIVIA por la ampliación del mercado externo derivado del acuerdo de Cartagena.

Dijo que "la evolución cultural de la clase campesina es en BOLIVIA un hecho histórico más importante que un conjunto de hechos simplemente definibles en términos de producción".

Señaló que la reforma agraria de BOLIVIA es una de las primeras del continente y merced a ella el campesino participa en el proceso democrático y comparte el poder público.

## CO de Tarija en emergencia reclama cumplimiento de promesas de Gobierno

Tarija, 31 (PRESENCIA). La Central Obrera Departamental ha declarado en estado de emergencia a todos los trabajadores de este departamento en vista de que el Presidente Juan José Torres no cumplió con su compromiso de entregar a la CBO 1,300,427 pesos bolivianos, para reiniciar los trabajos del Proyecto de Riego de Villamontes.

Diferentes organizaciones cívicas realizaron en el transcurso de hoy asambleas para analizar esta situación. Por otro lado, la Central Obrera ha convocado a una gran asamblea popular y dirigió notas telegráficas a los comités Cívicos de Sucre y Potosí pidiéndoles solidaridad para exigir que el gobierno cumpla sus promesas.

Según explicaron, en diferentes conferencias de los Pueblos del Sur, el Proyecto de Riego de Villamontes ha sido calificado de primer orden.

Este proyecto es la obra de mayor envergadura en el sur del país. Pese a que se invirtieron más de dos millones y medio de dólares, la Corporación Boliviana de Fomento abandonó los trabajos. Algunas de sus modernas instalaciones fueron desmanteladas, los diques y otras obras fueron seriamente afectadas por el descenso en que se las dejó.

A consecuencia de la postergación de esta importante obra, más de 20,000 hectáreas aptas para el cultivo de algodón de fibra larga están abandonadas y miles de agricultores se ven seriamente perjudicados.

PROMESA INCUMPLIDA

El Gral. Juan José Torres, el 15 de abril, en la Plaza Luis de Fuentes, en un discurso pronunciado ante una gran concentración, prometió dar un aporte de 1,080,000 pesos bolivianos para la reanudación de las obras civiles

del Proyecto de Riego de Villamontes. Además dijo que otorgaría 223,427 pesos bolivianos para planes de desarrollo agrícola en el Gran Chaco, destinados a ser por el presidente ha firmado y se a que estos fondos están consignados en el Presupuesto General de la Nación, el Ejecutivo no hizo entrega del dinero a la Corporación Boliviana de Fomento.

El Secretario General de la Central Obrera Departamental, Francisco Figueroa, que es también Presidente del Comité Pro-Riego de Tarija, declaró a PRESENCIA que ha dirigido notas a Sucre y Potosí solicitando solidaridad para que el gobierno haga la entrega de los fondos necesarios para reiniciar estos trabajos.

El momento preciso de hacerlo dependerá de las circunstancias "económicas, políticas y diplomáticas".

Taborga, el primero de los cuatro Cancilleres visitantes en llegar a esta ciudad para la cuarta conferencia de ministros de relaciones exteriores de la Cuenca del Plata, recibió esta mañana a la prensa.

Afirmó que BOLIVIA defiende el principio de la "universalidad jurídica" en materia de relaciones diplomáticas, por lo cual podría establecerse con cualquier país del mundo, "incluyendo a Cuba y a China Popular".

Taborga se expresó en las características del gobierno del presidente Juan José Torres, afirmando que dos son sus objetivos fundamentales: conseguir la liberación boliviana de la dependencia externa, y aumentar la participación popular.

Señaló, en este último sentido, la importancia de la Asamblea Popular recientemente convocada en La Paz, diciendo que, al bien tiene actualmente a las autoridades consultivas, eventualmente podrá ser el centro del poder en BOLIVIA.

Taborga defendió también la necesidad de una adecuada integración regional y subregional latinoamericana, señalando como uno de los mayores obstáculos para lograrlo, la presencia de "monodemocracias", invitado a aclarar si se refería a algún país en particular. Taborga respondió que lo había dicho "en sentido general".



QIEMA DE DOCUMENTOS SECRETOS. El Cairo, 31 (AP). El Presidente Anwar Sadat personalmente quemó centenares de grabaciones magnetofónicas de conversaciones e informes secretos para poner fin al "reino del terror" en Egipto. Los documentos quemados habían sido acumulados por un grupo de ministros y políticos que trataban de derrocar a Sadat (Radiofoto AP).



## Santo Domingo:

# Reunión del CIAP estudiará la Carta de Punta del Este

## ZONA "INVOLADA" DEL VIETCONG FUE ATACADA POR SURVIETNAMITAS

SAIGON, MAYO 31 (AP).— Un santuario vietcong de la montañosa región de las alturas, hasta ahora inviolado, fue atacado por varios regimientos de infantería survietnamitas, anunciaron hoy agencias de prensa.

El ataque a la base vietcong, que responde al nombre de "Oxoi" y que se encuentra entre las provincias de Kontum, Quang Tin y Quang Ngai, fue precedido por un bombardeo de los octoaviones ligeros estadounidenses B-52.

Es la primera vez desde 1963 que las tropas gubernamentales penetran en este sector casi inaccesible de la jungla de las alturas vietnamitas, subrayó la prensa de Saigón.

Un portavoz estadounidense, que confirmó la incursión de los octoaviones estadounidenses, no facilitó en cambio ningún detalle sobre la operación militar, que tampoco fue confirmada por el estado mayor del ejército saigonés.

La ofensiva, que según dichas fuentes fue lanzada hace varios días con el apoyo de la aviación gubernamental, dio lugar a numerosos combates con las fuerzas del frente nacional de liberación vietnamita, o con los norvietnamitas.

## SE PROCLAMARIA NUEVO DERECHO DEL HOMBRE: MEDIO AMBIENTE SALUDABLE

NACIONES UNIDAS, 31 (AP).— Veintiseis países encargados de redactar una declaración contra la contaminación ecológica han convenido que el documento debe proclamar un nuevo derecho del hombre: el de disfrutar de un medio ambiente saludable.

No obstante, las delegaciones tuvieron opiniones divergentes sobre si la declaración debe exigir que los países realicen conmuta mutuas antes de emprender actividades que puedan contaminar a otros y pagar indemnizaciones en caso de que ocurra tal contaminación.

Como resultado el cuerpo inter-

# Se aprobó ley de reforma universitaria en Italia

ROMA, 31 (INTER PRESS SERVICE).— Tras de dos años del comienzo de las grandes movilizaciones estudiantiles en Italia que conmovieron la estructura de todas las casas de estudio, la reforma universitaria ha sido finalmente sancionada por el Senado. Votaron a favor de la misma - tras ser introducidas 180 enmiendas al proyecto original - la Democrazia Cristiana, el Partido Socialista y el Partido Socialdemócrata. Se abstuvo el Partido Republicano y todos los demás partidos votaron en contra.

La discusión duró 29 sesiones y participaron de la misma 98 horas de todos los partidos. Dos-

## ALEMANIA DARA TRABAJO A 200 MIL INGLESES

LONDRES, 31 (INTER PRESS SERVICE).— El gobierno inglés llegó a un acuerdo con las autoridades de Alemania Occidental en base al cual obreros desocupados ingleses podrán encontrar trabajo en Alemania. En Bonn, oficiales alemanes, calculan que la industria alemana podrá dar ocupación a 200,000 ingleses, aliviando la presión sobre el mercado de trabajo que ejercen los desempleados de este país. Esta perspectiva podrá convertirse en inmediata realidad si se concretiza el ingreso de Gran Bretaña al mercado europeo. Actualmente 20,000 ingleses trabajan en Alemania (15,000 hombres y 5,000 mujeres). Mientras en Gran Bretaña hay 314,000 desempleados, en Alemania activa la población económicamente activa.

La industria alemana emplea a 2 millones de trabajadores extranjeros, y hay 600,000 vacantes en la industria y el comercio que esperan todavía la situación de nuevos inmigrantes.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

SANTO DOMINGO, 31 (AP).— El Comité Interamericano de la Alianza para el Progreso (CIAP) iniciará esta tarde aquí una reunión de cuatro días para un estudio de re-evaluación de la carta de Punta del Este.

El Presidente Joaquín Balaguer inaugurará la asamblea con un discurso en el palacio nacional. También hablará Carlos Sanz de Santamaría, presidente del CIAP.

Se dijo que el CIAP, al concluir su reunión, el viernes, se trasladará a Puerto Príncipe, por invitación del Presidente Jean Claude Duvalier.

Tras concluir la junta del CIAP y en base a los estudios realizados, se someterá a los gobiernos del continente un documento dirigido a modificar la Carta de Punta del Este que sirve de marco a la Alianza para el Progreso.

Pudo saberse que la agenda de la reunión incluirá los siguientes puntos:

- El problema demográfico
- Desempleo
- Distribución del ingreso y de la riqueza.
- Urbanización
- Desequilibrio ecológico
- Desarrollo de mercados internos y externos
- Inversión privada y fomento de la empresa latinoamericana
- Metas de crecimiento y cooperación financiera.

- Desarrollo de la ciencia y de la tecnología.

Se supo que a la junta de Santo Domingo asistirán personalidades del mundo de la economía. Entre estas se citaron las siguientes:

Cecilio Morales, gerente técnico del Banco Interamericano de Desarrollo (BID); y Enrique Demuech de la misma organización.

Paul Brand, del Fondo Monetario Internacional (FMI)

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

Se instituye también un sistema de becas que pueden llegar a los 900 dólares anuales para los estudiantes más meritorios o de familias humildes. Las universidades serán regidas por un consejo compuesto por 36 docentes, 24 estudiantes, 12 investigadores, 8 representantes del personal, 4 representantes de la región, de los que al menos 3 serán propuestos por los sindicatos, 4 miembros de la provincia y 4 de la comuna. El rector será electo entre los docentes.

Además, en lugar de las facultades e institutos se organizarán departamentos tendientes a agrupar una pluralidad de sectores de investigación y enseñanza de acuerdo con disciplinas afines.

TRANSPORTE SUPERSONICO. Le Bourget, Francia (AP).— Regresando de Dakar, Senegal, en su primer viaje fuera de Francia, el transporte supersónico franco-británico "Concorde 001", aterrizó en Le Bourget, Francia. Es una de las atracciones en la vigésimo novena exposición aérea de París en Le Bourget (Radiofaro AP).

# "El Mercurio" de Chile comenta controversia con la Argentina

## Ocupan casas deshabitadas en Dinamarca

COPENHAGUE, 31 (INTER PRESS SERVICE).— Una ley que entró en vigor en el curso de esta semana establece que no es ilegal la ocupación de residencias deshabitadas. Se interpreta la nueva legislación como el resultado de las acciones emprendidas desde noviembre pasado por los grupos extraparlamentarios "Højstøj" (la estrella del norte) y "Slumrøser" (las rosas de los tugurios). Simultáneamente con la sanción de la nueva ley fueron puestos en libertad 21 jóvenes que habían sido arrestados cuando se produjeron graves enfrentamientos entre la policía y manifestantes que exigían al gobierno se los proveyera de viviendas. Ahora, el permiso legal para ocupar residencias deshabitadas, puede dar un nuevo impulso a las ocupaciones.

En un artículo editorial, el diario comenta informaciones periodísticas procedentes de Londres, según las cuales finalmente se habría logrado un acuerdo para que el gobierno británico erigido en árbitro, designe un tribunal arbitral integrado por cinco miembros de la Corte Internacional de Justicia de La Haya.

Hace tres años, Chile solicitó unilateralmente el arbitraje británico para solucionar la antigua disputa con Argentina en el estratégico canal de Beagle, en la zona austral.

En un artículo editorial, el diario comenta informaciones periodísticas procedentes de Londres, según las cuales finalmente se habría logrado un acuerdo para que el gobierno británico erigido en árbitro, designe un tribunal arbitral integrado por cinco miembros de la Corte Internacional de Justicia de La Haya.

Hace tres años, Chile solicitó unilateralmente el arbitraje británico para solucionar la antigua disputa con Argentina en el estratégico canal de Beagle, en la zona austral.

En un artículo editorial, el diario comenta informaciones periodísticas procedentes de Londres, según las cuales finalmente se habría logrado un acuerdo para que el gobierno británico erigido en árbitro, designe un tribunal arbitral integrado por cinco miembros de la Corte Internacional de Justicia de La Haya.

Hace tres años, Chile solicitó unilateralmente el arbitraje británico para solucionar la antigua disputa con Argentina en el estratégico canal de Beagle, en la zona austral.

En un artículo editorial, el diario comenta informaciones periodísticas procedentes de Londres, según las cuales finalmente se habría logrado un acuerdo para que el gobierno británico erigido en árbitro, designe un tribunal arbitral integrado por cinco miembros de la Corte Internacional de Justicia de La Haya.

Hace tres años, Chile solicitó unilateralmente el arbitraje británico para solucionar la antigua disputa con Argentina en el estratégico canal de Beagle, en la zona austral.

En un artículo editorial, el diario comenta informaciones periodísticas procedentes de Londres, según las cuales finalmente se habría logrado un acuerdo para que el gobierno británico erigido en árbitro, designe un tribunal arbitral integrado por cinco miembros de la Corte Internacional de Justicia de La Haya.

Hace tres años, Chile solicitó unilateralmente el arbitraje británico para solucionar la antigua disputa con Argentina en el estratégico canal de Beagle, en la zona austral.

En un artículo editorial, el diario comenta informaciones periodísticas procedentes de Londres, según las cuales finalmente se habría logrado un acuerdo para que el gobierno británico erigido en árbitro, designe un tribunal arbitral integrado por cinco miembros de la Corte Internacional de Justicia de La Haya.

Hace tres años, Chile solicitó unilateralmente el arbitraje británico para solucionar la antigua disputa con Argentina en el estratégico canal de Beagle, en la zona austral.

En un artículo editorial, el diario comenta informaciones periodísticas procedentes de Londres, según las cuales finalmente se habría logrado un acuerdo para que el gobierno británico erigido en árbitro, designe un tribunal arbitral integrado por cinco miembros de la Corte Internacional de Justicia de La Haya.

Hace tres años, Chile solicitó unilateralmente el arbitraje británico para solucionar la antigua disputa con Argentina en el estratégico canal de Beagle, en la zona austral.

En un artículo editorial, el diario comenta informaciones periodísticas procedentes de Londres, según las cuales finalmente se habría logrado un acuerdo para que el gobierno británico erigido en árbitro, designe un tribunal arbitral integrado por cinco miembros de la Corte Internacional de Justicia de La Haya.

Hace tres años, Chile solicitó unilateralmente el arbitraje británico para solucionar la antigua disputa con Argentina en el estratégico canal de Beagle, en la zona austral.

En un artículo editorial, el diario comenta informaciones periodísticas procedentes de Londres, según las cuales finalmente se habría logrado un acuerdo para que el gobierno británico erigido en árbitro, designe un tribunal arbitral integrado por cinco miembros de la Corte Internacional de Justicia de La Haya.

Hace tres años, Chile solicitó unilateralmente el arbitraje británico para solucionar la antigua disputa con Argentina en el estratégico canal de Beagle, en la zona austral.

En un artículo editorial, el diario comenta informaciones periodísticas procedentes de Londres, según las cuales finalmente se habría logrado un acuerdo para que el gobierno británico erigido en árbitro, designe un tribunal arbitral integrado por cinco miembros de la Corte Internacional de Justicia de La Haya.

Hace tres años, Chile solicitó unilateralmente el arbitraje británico para solucionar la antigua disputa con Argentina en el estratégico canal de Beagle, en la zona austral.

En un artículo editorial, el diario comenta informaciones periodísticas procedentes de Londres, según las cuales finalmente se habría logrado un acuerdo para que el gobierno británico erigido en árbitro, designe un tribunal arbitral integrado por cinco miembros de la Corte Internacional de Justicia de La Haya.

Hace tres años, Chile solicitó unilateralmente el arbitraje británico para solucionar la antigua disputa con Argentina en el estratégico canal de Beagle, en la zona austral.

En un artículo editorial, el diario comenta informaciones periodísticas procedentes de Londres, según las cuales finalmente se habría logrado un acuerdo para que el gobierno británico erigido en árbitro, designe un tribunal arbitral integrado por cinco miembros de la Corte Internacional de Justicia de La Haya.

Hace tres años, Chile solicitó unilateralmente el arbitraje británico para solucionar la antigua disputa con Argentina en el estratégico canal de Beagle, en la zona austral.



# PRESENCIA

DIRECTOR  
SUB-DIRECTOR  
GERENTE

HUASCAR CAJAS  
RENAN ESTENSOR  
ARMANDO MARIACA

## Planificación familiar y control de la natalidad

Estos dos problemas han causado conflictos no sólo en el ámbito nacional sino también en el internacional, en buena medida porque se los confunde pese a que son muy distintos.

Aunque el hombre tenga un lado animal, no es asimilable a otros animales. Tiene razón y, como consecuencia de ella, tiene responsabilidad moral por sus actos. Si tiene que dominar sus instintos y dirigirlos en el sentido que sea mejor.

Por eso, como hace con el resto de su vida, tiene que planificar su familia, considerando tanto un generoso uso de la facultad de dar existencia a otras seres, como las condiciones económicas, las posibilidades de dar educación, la situación de la salud de los esposos, etc. Ni el instinto sexual ni ninguno de los otros puede ser librado a un ejercicio (restricto, que siempre resulta dañino. De ahí que sea loable el que se dé una educación sobre la planificación familiar a fin de que cada hogar asuma libremente las responsabilidades que se halla en condiciones de cumplir. La planificación así entendida, como racionalización no egoísta de la procreación, no es rechazada ni por el cristianismo ni por nuestros pueblos.

El control de la natalidad, en cambio, tal como se lo practica y se lo practica, es algo completamente distinto. Se refiere simplemente a la restricción, pero no a la planificación del número de hijos. Restricción que tiene que hacerse por cualquier medio, como lo demuestran los consejos que provienen de países avanzados que respaldan económicamente estos planes de control, como lo demuestran también hechos recientemente ocurridos en Colombia y de los cuales damos noticias en nuestra edición de ayer.

Ante todo, decíamos, no se paran mientes en los medios. Estos ya no son sólo aquellos combatidos por la Iglesia Católica, sino otros que suponen verdaderos delitos, amputaciones orgánicas o funcionales que los Códigos penales suelen colocar entre las heridas o lesiones graves. Se esteriliza y, hasta en algunos países particularmente atrasados, se castra. No faltan casos, «ahí está la India» en que la ayuda internacional sirve para dar un premio monetario, por lo demás miserable, para alentar a las mujeres a que se sometan a operaciones. Ya no se recurre a medidas temporales, a aquellas que, si los cónyuges lo desean, pueden ser enmendadas en cualquier momento, sino a otras permanentes de modo que la imposibilidad de tener hijos queda perpetua e irremediable, aunque los esposos luego quisieran tener hijos. Como seres naturales, estos sistemas se predicen y hasta aceptan en círculos particularmente incultos, donde no se miden bien las consecuencias de lo que se hace o se deja hacer. Desde luego, los círculos que más concluyen sufriendo, a cambio de ayudas o recompensas momentáneas, son los más pobres. La propaganda es intensa, las prácticas, bárbaras, si es necesario llevarlas a cabo.

No se aconseja planificación racional porque, si así fuera, no se llegaría al extremo de esas esotéricas «pobres», que no inclusive a renunciar al derecho de tener hijos, para siempre, inclusive para el caso en que cambien de situación económica.

Hay un hecho que demuestra que se busca simplemente disminuir la población, por causas, que generalmente, sólo en términos a unas cuantas grandes potencias. Si hubieran sentido realmente generoso en esta asistencia, si se tratara simplemente de ayudar a la planificación familiar y a la felicidad hogareña, también se estaría a aquellas familias que quise en tener hijos, y por alguna causa remediada, generalmente, no se quieren tener. Pero, una existencia ni se da a quienes se quiere dar, como ese centro piloto latinoamericano que funciona en Colombia ha informado. No es cuestión de disminuir la población, sino de disminuirla o estancarla. Además, ya es sintomático el que tales centros no den ninguna ayuda a las familias numerosas, para sostener a las hijas, aunque las ofrezcan generosamente para evitar los futuros.

Los objetivos de esta campaña no deben llamarnos atención. Sobre todo, no debemos dejar que se confunda planificación familiar, que ellos no hacen ni ayudan a hacer, con control de la natalidad. Debemos, más bien, pensar seriamente, en esta campaña mundial que con justicia un prelado boliviano calificó de «imperialismo biológico». ¿Hay, acaso mucho más que eso, en estas instituciones que tienen recursos ilimitados para llevar adelante la campaña que se han propuesto?

## Libertad de presos políticos

Por orden expresa del Presidente de la República, se ha dado libertad a varios detenidos y confinados políticos, cuyas condiciones de salud dejaban mucho que desear. La decisión presidencial fue de evidencia el propósito gubernamental de humanizar nuestras políticas, de sujetar o limitar por medidas de represión a cometer los abusos que han sido usuales en el país.

La medida, como es natural, ha sido muy bien recibida en la opinión pública que siempre ha reprochado y censurado que cualquier gobierno haya empleado de su fuerza y poder para combatir a los opositores y a todos aquellos políticos que por la sistemática consideración de los tratos de estos políticos que por la sistemática consideración no hemos referido a la necesidad imperiosa de tener a la ley a todos los ciudadanos que son descubiertos en tratos de orden subversivo. Lamentablemente no siempre se promueve de acuerdo al ordenamiento jurídico que nos permite colonizar entre los países civilizados. La decisión gubernamental refleja claramente que estamos en la posibilidad de flexibilizar nuestras prácticas políticas, de modo que tanto las autoridades como los políticos que ejercen nuestros poderes políticos, que renuncian a la subversión, podremos crear un clima de tranquilidad que tanto necesitamos para hacer frente al desafío que nos ha planteado el subdesarrollo. La estabilidad política que todos anhelamos no la encontraremos jamás en las recias que nos dividen y que excitan nuestros pasiones a extraños y en que la represión ya correspondiente hostilidad de las herencias de oposición se desencadenan en forma poco civilizada. Creemos que la actitud del Presidente de la República puede abrir un nuevo capítulo en las relaciones que deben existir entre poder y pueblo que por razones ideológicas y de línea no están de acuerdo a la política gubernamental.

# Cooperativismo y realidad socio-política en Bolivia

Esta es una de las resoluciones aprobadas en la novena asamblea de la Federación Nacional de Cooperativas de Ahorro y Crédito, realizada recientemente en la ciudad de Santa Cruz:

«Pese a los admirables progresos en la ciencia, la tecnología y la economía, la humanidad no ha logrado aún el grado de bienestar por el que luchó y batalló un desdoblamiento. Su vida es más compleja y, en veces, insalvable. A la miseria y el hambre. Crece la angustia y desesperación. La aflicción humana está lejos, muy lejos de alcanzar la ansiada meta:

DIGNIDAD Y BIENESTAR, SIN DISTINCIONES DE NINGUNA CLASE.

Por el contrario, se busca, al parecer, su destrucción. No otra cosa importan las sangrientas guerras mundiales, con funestas consecuencias que, hasta hoy, se lamentan.

En la actualidad, el mundo entero se debate entre dos frentes claramente definidos. Dos sistemas que buscan el predominio mundial.

Los grandes devoran a los chicos o someten a una dependencia total. Por eso, Bolivia constituye un país subdesarrollado y mono-productor, situación agravada por su conocida geo-política y las luchas bizantinas entre hermanos.

La frustración es patente. El pueblo, en homenaje a la verdad, está en permanente búsqueda de aflicciones, que siempre caen en el vacío.

En panorama tan sombrío sobrecargado de problemas sociales surge una nueva corriente, más justa y humana: EL COOPERATIVISMO. Basado en una profunda filosofía de la propia vida, no busca sino superar los males sociales dentro un plano de igualdad, justicia y trabajo constructivo. Por eso, la declaración de principios de Trinidad piedra angular para el futuro del cooperativismo nacional como una organización democrática de la economía adquiere mayor importancia y actualidad. Acaso, sin embargo, habrá que completar con algunos principios salvados que han sido muchos conceptos y fruto de nuevas experiencias.

La Comisión Socio-Política pone en consideración de la Asamblea MAS SOCIO-ECONÓMICOS. Diversos grupos de trabajadores, en muchas actividades, han propuesto y hecho realidad la cooperativización de algunos medios de producción. Este proceso todavía tiene características espontáneas. No resultado de una actitud organizada del movimiento cooperativista.

1) EL COOPERATIVISMO COMO SOLUCIÓN A LOS PROBLEMAS SOCIO-ECONÓMICOS. Diversos grupos de trabajadores, en muchas actividades, han propuesto y hecho realidad la cooperativización de algunos medios de producción. Este proceso todavía tiene características espontáneas. No resultado de una actitud organizada del movimiento cooperativista.

Las Cooperativas de Ahorro y Crédito, plantean como postulado orgánico:

- a) la cooperativización de los medios de producción;
- b) la organización de la economía boliviana bajo el sistema cooperativo;
- c) el mejoramiento del bienestar del pueblo y el trabajador;
- Trabajo
- Poficiencia
- Cooperativismo

Para cumplir este elevado cometido es necesario abarcar los diversos campos de la actividad productiva; tales como:

- Minería
- Talleres
- Fábricas
- Empresas agrícolas, etc.

Deben merecer preferente atención para transmitir conocimientos adecuados y experiencia cooperativa.

Este proceso conducirá, necesariamente, a la INTEGRACIÓN NACIONAL, evitando la concentración del capital en pocos sectores. Deberá actuarse coordinadamente con todos y cada uno de los sectores de la actividad cooperativa.

2) PRODUCCIÓN E INDUSTRIA.

LIZACION POR EL SISTEMA COOPERATIVO. Es indispensable que todos los bolivianos puedan contar con una fuente de trabajo. Habrá que planificar la actividad de las cooperativas hacia el campo cooperativo. Desde el pequeño taller artesanal, pasando por la pequeña industria hasta los importantes esfuerzos como COBACE y CO-NAIDE, que deben ser las grandes metas de esta actividad. La cooperativa de ahorro y crédito debe ser el instrumento económico para este propósito. Los productos que se generen en esas cooperativas artesanales, industriales también deben ser comercializados por el sistema cooperativo. Es necesario pensar en términos cooperativos, en un sentido de integración. Adn la educación ya debe tenerse orientación, a través de la enseñanza planificada desde la escuela hasta la Universidad.

La LIBERACION NACIONAL no es un postulado lúrico. Es un principio que adquiere realidad en la medida en que cada boliviano puede resolver sus problemas económicos por sí mismo y, para ello, se ofrece el instrumento cooperativo como el medio más eficaz para esta esencial finalidad.

Cada distrito ya debe trazar, en el presente año, una tarea concreta en el proceso productivo.

Una tarea que puede ser sencilla, pero efectiva. Los principios y postulados tienen que adquirir vigencia y realidad. Por ejemplo, Cochabamba, el bien y Santa Cruz pueden impulsar, cada una, cooperativas agropecuarias. Medidas audaces, planteamientos realistas deben ser la pauta en esta etapa del movimiento cooperativista.

3) EL COOPERATIVISMO Y LA REALIDAD POLITICA ACTUAL.

Es importante reafirmar esta clara y terminante declaración: NO CONSTITUIMOS PARTIDO POLITICO. PERO, SI, CONSTITUIMOS UN IMPORTANTE INSTRUMENTO PARA LA LIBERACION SOCIAL Y ECONOMICA DEL PUEBLO BOLIVIANO.

El pueblo se encuentra, en la hora presente, en busca de soluciones concretas a sus problemas.

Ha perdido fe y esperanza en los grupos politiqueros que sólo han utilizado en sus fines personales.

Insurge en el pueblo una nueva mística que desea un horizonte claro y honesto para dar solución a sus problemas. Sin demagogia, sin engaños. Con hechos que den respuesta positiva a sus requerimientos. Que el pueblo no padezca de hambre y pobreza. Con una clara respuesta de trabajo y disciplina, dentro un marco fraterno y de hermandad.

Todo esto es lo que ofrece el cooperativismo como una nueva actividad humana en la solución de sus problemas.

La posición política del cooperativismo está trazada por los hechos: PLANTEAMOS LA LIBERACION DEL PUEBLO BOLIVIANO.

Para ello, es indispensable una nueva actitud. Los medios de producción, organizados bajo el sistema cooperativo, permitan un proceso productivo planificado, para superar la actual postración y dependencia.

Por ello, PLANTEAMOS:

a) SUGERENCIAS SOCIO-POLITICAS.

I.- Reafirmar la Declaración de Principios de Trinidad, como el instrumento político básico de las cooperativas de ahorro y crédito.

II.- Exigir que el Supremo Gobierno implemente, a partir de 1972, la enseñanza del cooperativismo en los ciclos básico, intermedio y medio, con carácter obligatorio.

III.- Pedir la colaboración de la Universidad Boliviana en la difusión y enseñanza del cooperativismo, en todas sus facultades.

IV.- Hacer un llamado a todo el movimiento cooperativista para crear instrumentos adecuados de integración.

V.- Creación inmediata de una

Secretaría u organismo de coordinación socio-política dependiente del Comité de Educación, en cada Distrito.

II) SUGERENCIAS SOCIO-ECONOMICAS.

I.- Crear, a la brevedad posible, nuevas fuentes de trabajo organizando cooperativas industriales y de producción.

II.- Recomendar la creación de nuevas cooperativas industriales y de producción, previo estudio planificado en cada distrito y consistente aprobación de la Federación.

III.- Comercializar la producción cooperativa por sociedades legales, mediante el estudio de la Federación.

IV.- Fomentar el intercambio y comercialización de productos entre cooperativas.

V.- Organizar las cooperativas de producción e industrialización, las demás sociedades deberán adquirir certificados de aportación para el fondo social, de acuerdo a su capacidad económica.

Santa Cruz, mayo de 1971.

DE TODO UN POCO

## Nuestros ricos

Recientemente se ha desatado una especie de campaña contra los hombres de dinero. Pero en realidad, a excepción de unos pocos, es difícil encontrar en nuestro país grandes fortunas. La inexistencia de una clase media fuerte y el bajo índice de producción al fin creado en Bolivia, como en otros países latinoamericanos, una oligarquía o plutocracia poderosa. Los ricos bolivianos son generalmente aquellos ciudadanos que en buena o mala forma son poseedores de una o dos casas y un automóvil, o sea los bienes que posee en el exterior cualquier empleado de la banca, la industria o el comercio.

La imagen del hombre rico, de aquel que ha divaligado la cultura y la historia, se ajusta a nuestro país. Los llamados ricos bolivianos, con pocas excepciones, viven como el pequeño burgués de cualquier parte del mundo, quiz a algo peor. No se sirve cotidianamente en su mesa un langostino al estilo de las famosas bodas de Camacho ni bebe licorosos exóticos. Como y es aficionado a los platos criollos, salvo aquellos sofisticados y gustos del «sufay» como cualquier hombre que vive con un presupuesto demasiado apretado. Es un hombre que viaja excepcionalmente y cuando lo hace debe hospedarse en hoteles de segunda categoría y buscar restaurantes que no exhiben en su menú platos muy caros y delicados. Algo así como el rico del pueblo que llega a una de nuestras ciudades principales.

CONFUSIO

# Comentarios de Cámara de Comercio sobre la Estrategia de Desarrollo

«... Reconoce, por otra parte, la existencia de un bajo nivel en las recaudaciones de origen interno, ocasionadas por la evasión fiscal, por el régimen de franquicias y liberaciones y por la poca extensión de la base tributaria.

«... Casi la totalidad de la deuda externa, que sobrepasa hoy de los 400 millones de dólares, fue contraída por el sector público y volcada en su mayor proporción a través de la infraestructura y no a inversiones de rápida maduración.

«... El servicio de esta deuda significará que el país en los próximos años deba remitir al exterior, por concepto de intereses y amortizaciones, cantidades significativas, que para 1971 se calcula en 27.8 millones de dólares.

Afirma la Estrategia la existencia de límites en cuanto a la capacidad de endeudamiento y expresa que «en el caso particular de nuestro país, la deuda externa se ha duplicado en los últimos 7 años y como las exportaciones crecen lentamente, se puede llegar a situaciones en que el servicio del capital externo alcance niveles superiores al costo del valor de las exportaciones lo que significaría una verdadera asfixia financiera».

«... Los obstáculos anteriormente anotados, y otros no mencionados por la Estrategia, encierran sus raíces en causas muy profundas y para removerlas el Estado deberá desplegar ciertamente un esfuerzo vigoroso y sostenido; pero será resultado de un error de perspectiva el pensar que los resultados de esa acción y de los correctivos que deban aplicarse puedan ser logrados a corto plazo.

«... Se configura pues una situación que disminuye o anula las posibilidades de que el Estado emprenda los proyectos de las industrias estratégicas básicas, contando sólo con excedentes generados internamente. El crecimiento experimentado por las exportaciones entre 1963 y 1969 no creemos que sea suficiente, como lo espera el documento, para la puesta en marcha de la Estrategia del Desarrollo Nacional.

pues si bien este incremento se aproxima al 100%, su producción en el exterior, en los últimos años, ha sido de las más bajas de la importación.

«... Sin embargo, no participamos en las posibilidades de financiamiento de los proyectos y las organizaciones internacionales han venido mostrando un creciente interés por atender los requerimientos de los gobiernos, sin condiciones para sus operaciones a que el destino de los recursos de este sector público o privado.

Pero creemos que en el caso de nuestro país, y por las circunstancias andadas precedentemente, debiera reflexionarse sobre los efectos de un mayor endeudamiento del sector público cuando su capacidad llega a límites de asfixia financiera. El problema de la magnitud de la deuda externa, que se ha diversificado el origen del financiamiento externo, como lo piensa la Estrategia.

«... Lo más conveniente será compartir las responsabilidades del desarrollo económico del país entre el Estado y empresa privada, sin en aquellas áreas que el Estado se reserva para sí, extremo es el último que es compartido por la Estrategia. Pero debe tenerse en cuenta el principio de que los recursos internos son todavía muy débiles; y que por mucho tiempo la cooperación externa tendrá que jugar un rol importante en el crecimiento de la economía nacional. La conducta del país debería acomodarse a esta realidad.

No creemos que admitir esta situación y encarrilar la resultante, signifique incurrir en las formas de dependencia que describe la Estrategia. Contrarrestamos de entidades de financiamiento como el Banco Mundial, el BID, la Corporación Financiera Internacional, la Corporación Andina de Fomento y otras de las cuales somos socios como país soberano, no es precisamente caer en esas formas de dependencia, sino hacer uso de un derecho emergente de aquella asociación.

«... Al privado en las condiciones ventajosas que lo hacen socios organismos.

«... En primer término, la base tributaria es realmente pobre, circunstancia determinante que la carga por habitante sea tan baja.

«... Por otra parte, la evasión impositiva que se produce en el país ha adquirido proporciones que la Estrategia las estima entre un 60 y 70% en el campo de las rentas derivadas de intereses, alquileres, servicios personales independientes, utilidades, etc.

«... A estos factores se añade una organización administrativa que, pese a los progresos logrados últimamente, está muy lejos de ser adecuada a los resultados de una ampliación de la base tributaria, o de evitar la evasión que en ciertos sectores son claramente identificados en los procedimientos significativos.

«... Como contrapartida, los gastos públicos siguen en continuo ascenso, influyendo de un modo decisivo las cada vez mayores erogaciones que demanda la Administración Pública. La Estrategia reconoce que desde 1964 a 1969, el Gobierno Central aumentó en 6.9% la absorción del empleo en el sector público, haciendo que su participación dentro del mismo pasara de 49.5% a 50% que muestra el proceso de burocratización del Gobierno».

«... En lo que respecta a la participación del sector en las recaudaciones impositivas del Gobierno Central, el Industrial y el comercial soportan la mayor proporción de las cargas, ya que el sector agrícola tradicional, la artesanía y otros no menos importantes, se hallan al margen de la esfera tributaria.

«... Esa estrechez de la base tributaria determina que la estructura del sistema dependa significativamente de las imposiciones sobre el comercio exterior; y en lo que respecta a la renta interna, que el pilar de sostenimiento constituya los impuestos sobre el consumo y las ventas.

# Inglaterra en la puerta del MCE

Por el Prof. Dr. Hermann M. Görgen

Apenas habrán salido los comentarios sobre un supuesto debilitamiento del Mercado Común Europeo, a consecuencia de las crisis monetaria y de las decisiones alemanas de adoptar para el marco un cambio flexible, cuando los ministros del exterior de los seis Estados miembros del MCE, reunidos en Bruselas, proclamaron, el 13 de febrero de 1971, el resultado positivo y sorprendente de sus negociaciones con el ministro británico para los asuntos europeos, Geoffrey Rippon.

El ministro alemán, Walter Scheel, considera ahora la asociación de Inglaterra como «paleable», lo que, de hecho, excede en importancia ciertas tensiones provocadas por la reciente crisis monetaria, puesto que el ingreso de Inglaterra al MCE, el tema dominante de la política exterior alemana desde la década de los 60, es una cuestión vital y decisiva para Europa y el mundo.

Mientras la crisis monetaria llamó la atención sobre la creciente necesidad de una política monetaria europea, vale decir, un problema técnico y de detalle, la renoción de algunos de los obstáculos más importantes que, hasta ahora, han impedido la entrada de Gran Bretaña al MCE, abre el camino para la constitución de una Europa autónoma de gran poder político y económico, factor de equilibrio entre los bloques y, al mismo tiempo, refuerzo para la posición de los países occidentales. Los resultados obtenidos pueden ser resumidos en tres puntos:

- 1) Gran Bretaña aceptó el sistema de participación financiera propuesto por la Comunidad Europea, sin que hubiese acuerdo de la Comunidad sobre el importe de las contribuciones inglesas.
- 2) El tiempo de adaptación para la agricultura inglesa será de cinco años. Los precios agrícolas de Gran Bretaña serán ajustados a los estándares de precios más altos del MCE.
- 3) El MCE se declaró dispuesto a considerar los problemas agrarios de los países en vías de desarrollo del Commonwealth de la región del Índico y del Caribe, que deben ser resueltos mediante una política en común de promoción del desarrollo económico y social de los países en desarrollo.

Es comprensible que, en la pre-etapa de las negociaciones, no se haya conseguido todavía una definición clara y una sustancial reducción de las cargas a los productos agropecuarios de los países en vías de desarrollo en general, y en el caso presente, de los países de Latinoamérica, pero la tendencia de la política de comercio exterior de la Comunidad Europea hacia la resolución de condiciones para africanos y latinoamericanos, permite suponer que la CEE está dispuesta a resolver los problemas, inclusive el de los productos lecheros de Nueva Zelanda.

Hay quien dice que el resultado de Bruselas, conseguido gracias a las negociaciones de Francia como de Gran Bretaña, es la consecuencia de la posición extremadamente fuerte y rigida adoptada por la RFA durante la crisis monetaria, y la que, contrario a lo que se decía, es una victoria para Francia. Esta afirmación contiene algo de verdad.

De hecho, la RFA demostró la capacidad e independencia de su economía y las condiciones que la ligan al destino político y económico de los E.R.U. Por el contrario, Francia, ya había abierto sus puertas a la entrada de Gran Bretaña en la Conferencia de La Haya, en 1969, cuando la resolución del 13 de mayo de 1969, que se considera como un desarrollo lógico de la posición del sucesor del General de Gaulle, se barrió de confirmar que Francia deseaba una participación en la construcción de Europa.

El poder económico alemán puede haber contribuido al resultado del 13 de mayo, que produciría una reasignación entre Francia y Gran Bretaña, pero, en ese, un mayor ingreso dentro del MCE. Hay quien habla de un resurgimiento de la «entente cordiale» franco-británica, pero esta vez, en términos de una política constructiva, cuyo objetivo es el progreso en la unificación europea mediante una mejor distribución del poder económico y un contrapeso más eficaz contra la dinámica económica alemana.

Los alemanes no consideran eso como una actitud extraña en un hombre como Rippon. Al contrario: según los principios de la economía social de mercado es normal y deseable que haya competencia entre los más fuertes, puesto que la competencia beneficia a los consumidores. La comparación de la mayor proporción de las cargas, ya que el sector agrícola tradicional, la artesanía y otros no menos importantes, se hallan al margen de la esfera tributaria.

«... Esa estrechez de la base tributaria determina que la estructura del sistema dependa significativamente de las imposiciones sobre el comercio exterior; y en lo que respecta a la renta interna, que el pilar de sostenimiento constituya los impuestos sobre el consumo y las ventas.

«... En lo que respecta a la participación del sector en las recaudaciones impositivas del Gobierno Central, el Industrial y el comercial soportan la mayor proporción de las cargas, ya que el sector agrícola tradicional, la artesanía y otros no menos importantes, se hallan al margen de la esfera tributaria.

«... Esa estrechez de la base tributaria determina que la estructura del sistema dependa significativamente de las imposiciones sobre el comercio exterior; y en lo que respecta a la renta interna, que el pilar de sostenimiento constituya los impuestos sobre el consumo y las ventas.

«... En lo que respecta a la participación del sector en las recaudaciones impositivas del Gobierno Central, el Industrial y el comercial soportan la mayor proporción de las cargas, ya que el sector agrícola tradicional, la artesanía y otros no menos importantes, se hallan al margen de la esfera tributaria.

«... En lo que respecta a la participación del sector en las recaudaciones impositivas del Gobierno Central, el Industrial y el comercial soportan la mayor proporción de las cargas, ya que el sector agrícola tradicional, la artesanía y otros no menos importantes, se hallan al margen de la esfera tributaria.

(Pasa a la página 11)





## MICRONOTICIAS

**CARACAS, 31 (AP).** Los gobiernos de Venezuela y Colombia habrían iniciado hoy las primeras gestiones para acordar medidas que eviten nuevos incidentes fronterizos. El Embajador colombiano Héctor Chavira Samper, quien regresó a Caracas, informó que está "al servicio" del acuerdo para evitar incidentes. También ratificó que su gobierno entregó una nota de protesta por el reciente incidente entre un avión de la fuerza aérea venezolana y dos helicópteros estadounidenses al servicio del Gobierno colombiano.

**Lima 31 (AP).** El Ministro de Relaciones Exteriores indico oportunamente sobre la visita del Presidente de Chile Salvador Allende al Perú. Así lo informó el canciller Edgardo Mercado al retornar de la ciudad norteña de Trujillo donde pronunció una conferencia. En declaraciones a los periodistas, Mercado dijo que "regularmente son las cancellerías las que intercambian comunicaciones cuando se va a producir la visita de un Presidente". Según ha trascendido, el Presidente Allende visitará el Perú de paso para Colombia, donde proyecta viajar a fines de junio o principios de julio.

**RIO DE JANEIRO, 31 (AP)** Funcionarios dijeron que el Estado Mayor de la Fuerza Aérea de Brasil ha asesinado a otros dos delincuentes, con lo que el número de víctimas atribuidas este mes al grupo asciende a trece. El escuadrón, que se cree informado por policías fuera de servicio, ha sido considerado responsable de la muerte de por lo menos 1.500 personas desde 1958. El Presidente Emílio Garrastúiz Médici ordenó el año pasado una investigación acerca de las actividades de la misteriosa agrupación.

**MADRID 31 (AP).** El Jefe del Estado Mayor de las Fuerzas Aéreas dominicanas, General Salvador Lluveras Montas, llegó hoy para una visita privada de 24 horas. Continuará viaje a París donde visitará el Salón Aeronáutico.

**MIAMI, FLORIDA, 31 (AP).** Voceros de la empresa Pan American Airways dijeron hoy que no saben cuando serán liberados en libertad las 69 personas que viajaban en el avión de esa compañía desviada a la Isla de la Bahía. No tenemos noticias" declaró el Jefe de Relaciones Públicas de la aerolínea, en Miami, Robert Bonay. Agregó que la empresa procura determinar la razón de la desviación del avión.

El Boeing 707 fue secuestrado cuando volaba de Caracas a Miami.

## En la Argentina:

# Guerrilleros lanzaron ataques contra dependencias policiales

**ROSARIO, ARGENTINA, 31 (AP).** En un nuevo alarde de temeridad la guerrilla lanzó durante la noche última tres ataques simultáneos contra dependencias policiales, horas después de haber dejado en libertad al consular británico Stanley Sylvester tras una semana de cautiverio. Los ataques se produjeron en medio del enorme despliegue de seguridad dispuesto con motivo del secuestro de Sylvester, y mantenido en gran parte después de su liberación en un esfuerzo por dar caza a los captores.

Según la información policial, comandos armados asaltaron tres puestos de la policía ca-

minera sobre la transitada ruta nacional número nueve, que une a Buenos Aires con todo el norte del país. Los puestos atacados se encuentran en la provincia de Santa Fe en cuya región meridional se halla esta ciudad de 700.000 habitantes.

En todos los casos, los atacantes redujeron al personal policial asignado a los puestos y lo despojó de toda su dotación de armamentos. Antes de darse a la fuga, destruyeron los equipos de comunicación telefónica y radial en cada uno de los puestos.

# Dos naves de URSS y una de EE.UU. viajan rumbo a Marte

**CABO KENNEDY, FLORIDA, 31 (AP).** Parece que llegaremos a Marte en cinco meses y medio". Dijo hoy un funcionario de la Agencia Espacial mientras la nave norteamericana Mariner 9 se sumaba a las dos sondas soviéticas en su carrera espacial hacia el planeta rojo.

La sonda estadounidense fue lanzada con éxito ayer por un cohete Atlas-Centaur, para el comienzo de su viaje de 597 millones de kilómetros.

Pocas horas después del despegue, el equipo de navegación de la

sonda tomó como puntos de guía la posición del Sol y de estrellas más brillantes del Hemisferio sur. Cópulas. Esta medida estabiliza la cápsula para el resto de su vuelo norteamericano. Mariner 9 se sumaba a las dos sondas soviéticas en su carrera espacial hacia el planeta rojo.

La sonda estadounidense fue lanzada con éxito ayer por un cohete Atlas-Centaur, para el comienzo de su viaje de 597 millones de kilómetros.

Pocas horas después del despegue, el equipo de navegación de la

situado a unos 1.200 kilómetros de altura sobre la superficie marciana.

Las dos sondas soviéticas, Marte 2 y Marte 3, fueron lanzadas previamente este mes, pero los expertos norteamericanos consideran que el satélite estadounidense cuyo curso es más corto, podrá llegar antes que los vehículos rusos a su destino.

Los observadores calculan que Marte 2 llegará a mediados de noviembre y Marte 3 algo después. Cada una de las sondas soviéticas pesa 5.000 kilos. La nave norteamericana es considerablemente más ligera, con sólo 1.000 kilos de peso.

Se ha conjeturado que las cápsulas soviéticas pueden ir provistas

## Un día como hoy en la historia

Associated Press

Hoy es martes, primero de junio, día número 152 de 1971. quedan 213 días en el año.

En un día como hoy: 1531. Desafiando excomunicaciones romanas, la condesa del Rey Enrique VIII de Inglaterra, Ana Bolena, es coronada Reina.

1811. El General Argentino José Rosendo pone sitio a Montevideo.

1878. Prácticamente todos los países firman en París el convenio que da origen a la Unión Postal Universal.

1908. Guerra de Cuba: los norteamericanos comienzan el bloqueo de Santiago de Cuba.

1926. Con el nombre de Norma Jean Baker nace en Los Angeles, California, la que más tarde, al dedicarse al cine, haría mundialmente famoso el pseudónimo de Marilyn Monroe.

1944. La sista es abolida oficialmente en México. Hace cien años que una nave espacial norteamericana del tipo Surveyor logra un descenso amortiguado en la luna y comienza a transmitir a la tierra fotografías de la superficie lunar.

Hace un año el gobierno de Perú calcula en 30.000 las víctimas del terremoto que destruyó violentamente poblaciones en el norte del país.

Cumple años hoy: el lanzador de béisbol Dean Chance, 30. El pensamiento de hoy: "Monde y yo me criamos hablando de dinero porque al síguera alcanzaba para tema de conversación".

Mark Twain (1835-1910).

de navículas auxiliares para intentar un descenso amortiguado en la superficie lunar.

Sean cuales fueren los resultados de las misiones, la Administración Nacional de Aeronáutica y del Espacio expresa confianza en que los datos obtenidos por los tres vuelos serán compartidos.

# Recrudece la violencia estudiantil en Uruguay

**MONTEVIDEO, 31 (AP).** La violencia estudiantil se recrudeció hoy con incidentes en un instituto de enseñanza media, en coincidencia con la reapertura de casi todos los colegios secundarios que habían permanecido clausurados durante los últimos días a raíz de los disturbios.

En heles policiales se informó que tres estudiantes resultaron lesionados en los incidentes de hoy, sumándose a otros tres que están hospitalizados con heridas de bala como consecuencia de choques registrados la semana pasada.

Los nuevos disturbios tuvieron por escenario el Colegio Número Nueve del Barrio suburban de Cón, a unos 10 kilómetros del centro de Montevideo. Según los primeros informes, grupos izquierdistas ocuparon el establecimiento tras una asamblea y fueron

desalojados posteriormente por la policía. Uno de los estudiantes lesionados que se internó en una clínica cercana, según testigos de los sucesos, pero no se suministró hasta ahora información oficial sobre su estado.

El nuevo incidente siguió a una serie de hechos de violencia que se sucedieron durante los últimos días y que se agravaron considerablemente durante el pasado fin de semana con renovados disturbios callejeros.

El sábado pasado llegaron once los colegios que habían permanecido clausurados a raíz de los enfrentamientos internos entre estudiantes izquierdistas y otros.

## ATENCION

Ahora en Santa Cruz los famosos:

## FILTROS KRALINATOR

para: Aceite-gasolina-diesel

## VIDRIOS PARABRISAS

para toda marca

Descuentos especiales por ventas al Mayor

## "STOP"

Ingavi 71

Teléfono 24339

## SANA-CICATRIZA PUEDE DE ATLETA QUITA RAPIDAMENTE PICA ZON

A base de Propionato de Sodio y otros medicamentos, SANA-FITIL es una fórmula específica para el tratamiento de referencias de una piel quemada, por quemaduras, como infecciones de la piel, tías de los niños, del cuerpo cubierto de la barba, eczema, pie de atleta, etc. que se vende con el nombre de SANA-FITIL. Si Ud. ha probado otros medicamentos y no ha logrado los resultados deseados, pruebe SANA-FITIL. Ud. comprenderá sus buenos resultados.

SANAFITIL para ENFERMEDADES DE LA PIEL

## En Ceilán:

# FRACASO GOLPE PARA DERROCAR AL REGIMEN DE LA PRIMERA MINISTRO

**COLOMBA, CEILAN, 31 (AP).** Los rebeldes "Che" Guevaristas fracasaron en su intento por derrocar al gobierno de la Primera Ministra Sirimavo Bandaranaike, y las fuerzas de seguridad procuran liquidar a los grupos que resisten en zonas montañosas remotas.

Pero el gobierno está dispuesto a efectuar las radicales reformas sociales que prometió en su triunfal campaña electoral de 1970. Se percata de que el incumplimiento de su promesa provocó la insurrección de abril.

La señora Bandaranaike, según se informó, ha convenido un plan radical con los ministros de su

propio partido de la libertad y lo presentó ante el gabinete en plenario. Se dice que en el plan figuran reformas agrarias, control de la economía y reorganización de la educación.

Las restricciones impuestas a los medios de prensa la semana pasada indican que el nuevo programa está a punto de ser anunciado. Entre otras cosas, se ha prohibido la publicación de noticias no autorizadas del gabinete.

El "AHOGO DEL ASMA" PUEDE ELIMINARSE RAPIDAMENTE

**NEW YORK, N.Y. (S.S.).** La enfermedad del ASMA tiene su origen en estados de sensibilidad alérgica, física, en estados tensionales, etc. y la causa del ataque o ahogo asmático es la inflamación de los bronquios que reduce el diámetro de los mismos e impide el libre y el normal paso del aire.

UNA FORMULA QUE VA DIRECTAMENTE AL ORIGEN DEL ATAQUE

Los ingredientes medicinales del NEOASMA actúan directamente en los paros de los tubos bronquiales y sus músculos por su acción broncodilatadora. De esta manera, NEOASMA descongestiona los tubos bronquiales en una forma asombrosa, dejando que el aire entre en los pulmones libremente y al mismo tiempo facilita la expulsión de las flemas. NEOASMA es el nombre de este maravilloso producto que se presenta en tabletas fáciles de tomar y en sobres de papel celofán que permite tenerlo siempre a mano. NEOASMA acaba con la causa del ataque de ASMA.

## AVISO

Vendo colchas vicuña segunda mano sin uso en horas oficina 54275.

## AVISO

Se comunica a las personas deudoras, cuya nómina se detalla a continuación, que sus obligaciones se encuentran en ejecución judicial:

Raúl Anibarro Aranibar Regimiento Colorados de Bolivia Cuartel Sucre  
Fredy Aranibar Quiroga Of. Ministerio de Finanzas Depto. de Contabilidad  
Pacífico Balboa Terán Dom. Andes Muñoz No. 2385  
Angel Sanjinéz Vázquez Of. Phillips Sudamericana  
David Salazar Herrera Dom. Canónigo Ayllon No. 565  
René Areaga M. J. Sanjines No. 841  
Enrique Pinao Rodo C. N. S. S.  
Raúl Zabala Mendoza Of. Comibol

Quienes quieran arreglar sus cuentas, a fin de evitarse molestias y gastos, pueden hacerse presentes en las oficinas No. 16 del tercer piso de la Av. Camacho No 1280

Dr. Juan Vilela.

## H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ Convocatoria a Propuestas N° 25-71 TERCER LLAMAMIENTO

Por orden del señor Alcalde, se convoca a propuestas a las empresas Constructoras inscritas en la Cámara Nacional de la Construcción y el Ministerio de Obras Públicas, para los trabajos de reparaciones y reconstrucción de verederos y muros de encauce en el RÍO CHICHUACUILLA entre la ex - Cooperativa Eléctrica y los desagües de los Filtrros de Agua Potable de Calcuti, de acuerdo a planos y pliegos de especificaciones especiales que serán proporcionados por el Departamento de Canalización de la H. Municipalidad.

Las propuestas deberán ser presentadas en la Oficina Mayor de la H. Alcaldía Municipal hasta el día miércoles 9 de junio a horas 8,00 en dos sobres cerrados y lacrados, el primero con los documentos del pliego de especificaciones y el segundo con los precios unitarios y el precio total de la propuesta y demás formalidades de Ley.

La Paz, 31 de mayo de 1971

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

## H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ Convocatoria a Propuestas N° 24-71 TERCER LLAMAMIENTO

Por orden del señor Alcalde, se convoca a propuestas a las empresas Constructoras inscritas en la Cámara Nacional de la Construcción y el Ministerio de Obras Públicas para los trabajos de reparaciones y reconstrucción de muros de encauce y verederos del río Orkojuhuira, entre los desagües de los Filtrros de Calcuti y se afilia con el río Chichuacuy de Obrajes, de acuerdo a planos y pliegos de especificaciones especiales que serán proporcionados por el Departamento de Canalización de la H. Alcaldía Municipal.

Las propuestas deberán ser presentadas en la Oficina Mayor de la H. Alcaldía, hasta el día miércoles 9 de junio a horas 18:00 en dos sobres cerrados y lacrados. El primero con los documentos de especificaciones y el segundo con los precios unitarios y el precio total de la propuesta y demás formalidades de Ley.

La Paz, 31 de mayo de 1971

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

## FORMULA SEGURA PARA QUE NO SE RETRASEN LAS FUNCIONES MENSUALES FEMENINAS

Cuando las funciones femeninas se retrasan, usted se siente nerviosa y preocupada. Elimine la causa enseguida "Tome KRONOX", la mujer, cuando se retrasa su período y rápidamente recobrará su normalidad y bienestar que le harán sentirse segura. KRONOX es el moderno procedimiento que, con la ayuda de la ciencia médica, le devuelve la salud y la felicidad de los "días críticos". ¡Pídelas hoy en su botica y asegure su bienestar y salud! KRONOX es el

**SEGURAS KRONOX CAPSULAS para la mujer**

# COMUNICADO A LOS CONSTRUCTORES LLEGARON NUEVAS PARTIDAS A MEJORES PRECIOS

- 1º CALAMINA GALVANIZADA
- 2º PLANCHAS DE HIERRO
- 3º HIERRO REDONDO
- 4º VIDRIO DOBLE Y SENCILLO

VENTAS GRACE

AVENIDA URUGUAY 479

## Impuesto sobre ventas

# Aclaración a todos los contribuyentes

Todos los contribuyentes que tributan mensualmente al Tesoro Municipal la Patente Porcentual sobre ventas y/o ingresos tienen la obligación de cancelar dichas patentes en la forma acostumbrada según el Art. 90. del D.S. No. 09734 de 24 de mayo del año en curso, que reglamenta e interpreta los alcances de los Arts. 130. y 230. del D.S. No. 0968

Asimismo, se previene que están obligados a llevar todos los libros de contabilidad exigidos por Ley, para fines de fiscalización impositiva municipal.

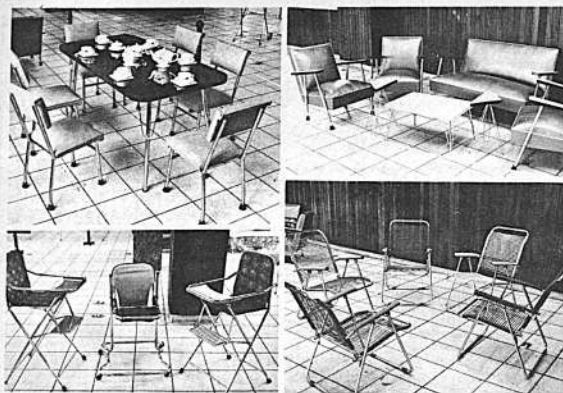
La Paz, mayo de 1971

H. ALCALDIA MUNICIPAL DE LA PAZ Depto. de Relaciones Públicas









**EXPOSICIÓN DE MUEBLES.** En el salón de exposiciones del Ministerio de Industria y Comercio se inauguró ayer una exposición de muebles de la fábrica nacional "CONFORT LTDA". A la ceremonia asistieron autoridades del Ministerio de Industria y Comercio e invitados especiales. Esta nueva industria está presentando modernos juegos de living, juegos de comedor, sillones para bñs, muebles para jardines, etc. Todas las personas que concurrieron a la exposición, se llevaron una buena impresión por los diseños y la calidad del material empleado. **CONFORT LTDA.** ingresa al mercado con muebles funcionales y de gran calidad que, sin duda, competirán con ventaja con los existentes del mismo tipo. Esta industria, que proporciona trabajo a un apreciable número de obreros calificados, cubre casi todas las líneas de muebles destinados al hogar y uso doméstico. En la fotografía, arriba, cuatro vistas de la exposición.

## Acción Comunal: Trabajo semana facilita el progreso de zonas marginales

"Autoridades de Acción Comunal declararon que el trabajo conjunto de vecinos y responsables de ese organismo, que se realiza todos los domingos, ha sido el factor que ha permitido el progreso paulatino de las zonas marginales de La Paz."

Explicaron que merced a esa labor, se han efectuado obras de infraestructura básica como captación de agua potable, construcción con hormigón de tanques de almacenamiento, alcantarillado, puentes vehiculares y peatonales, ensanche, nivelación y empedrado de calles y avenidas, construcción de manguitos, muros de contención, parques, campos deportivos, sedes escolares, centros médicos y otras obras primordiales en los barrios marginales.

Señalaron que el acelerado proceso de urbanización de la ciudad de La Paz, debido a diversos factores como las grandes migraciones internas, operadas a raíz de la reforma agraria, la centralización de los servicios de administración pública, de las grandes empresas del Estado y del crecimiento de las actividades económicas, ha traído consigo la formación de un cinturón de barrios periféricos.

Los urbanistas calculan - dijeron - ya que hasta la fecha no

existen datos del censo de población y vivienda realizada el pasado año, en 300 mil los habitantes de las zonas de ese gran cinturón de viviendas, que a partir del sur - este correspondiente a Tomabladilla, hacen un semicírculo hasta llegar a Villa Guadalupe Villarroel y Altiplano por el otro extremo.

Agregó que el Plan Regulador de la Municipalidad ha sido imponente para lograr una planificación urbanística a la par del crecimiento acelerado de los nuevos barrios pacíficos. De esa manera, las aglomeraciones de viviendas de las áreas periféricas no continúan, en un principio, de las más indeseables servidumbres públicas, como el agua potable, alcantarillado, alumbrado público, transporte y otros. A estos fenómenos se agregan las grandes desventajas por la irregular topografía del terreno, las decenas de riachuelos que separan unas barridas de otras y que en la época de lluvia causan deslizamientos, inundaciones, y otras catástrofes.

Las autoridades de Acción Comunal destacan que con la creación de este organismo los mencionados problemas están siendo solucionados a medida que se realizan trabajos conjuntos entre vecinos, Municipios Municipales y la

que entidad ya que es difícil esperar que los vecinos con tantos problemas urbanos puedan atender directamente las múltiples necesidades de los barrios marginales.

### No circuló "Jornada"

El vespertino "Jornada" no circuló ayer debido, según algunas versiones, a que los vendedores de periódicos se negaron a sacar la edición a las calles. De esta manera, toda la edición quedó en los depósitos del vespertino. Casi toda la edición estaba dedicada a denunciar, según los titulares, un "plan de agresión preparado por el Ejército del Brasil". Otro titular afirmaba que el choplanero publicado "por primera vez en Bolivia". Un comentario decía que "O Estado do São Paulo" propone también invasión a nuestro país.

Las autoridades de Acción Comunal destacan que con la creación de este organismo los mencionados problemas están siendo solucionados a medida que se realizan trabajos conjuntos entre vecinos, Municipios Municipales y la

## Confederación de Choferes: Rechazan las declaraciones del Secretario Torres Goitia

"Las recientes declaraciones hechas por el Secretario Político de Coordinación, Hugo Torres Goitia, en las que afirma que los transportistas de Tarija constituyen la base del proletariado de ese departamento, fueron rechazadas enfáticamente por los dirigentes de la Confederación de Choferes."

Domingo Aráizaga, secretario ejecutivo de la máxima organización laboral de los trabajadores del volante del país, afirmó que el colaborador del Gral. Torres pretende con su actitud dividir a la clase obrera del país, muy particularmente a los choferes de Tarija.

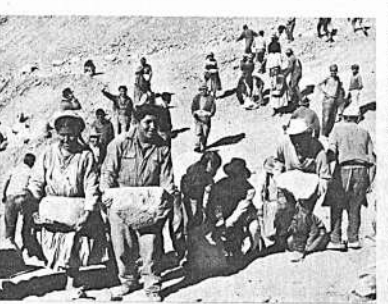
Hugo Torres Goitia, refiriéndose al reciente conflicto que se suscitó en el seno de los transportistas de Tarija, hizo aquel comentario que fue impugnado por los dirigentes nacionales del gremio.

En este sentido, Domingo Aráizaga entregó a PRESENCIA el documento titulado "Rechazo de la Confederación de Choferes a las declaraciones del Secretario Político de Coordinación no corresponden a una línea de conciliación, sino que pretende dividir a los obreros para instaurar fuerzas para el grupo político que organiza."

"Muchas diferencias sostenidas en los hechos, motivaron la presencia inicial de elementos destacados por el Gobierno, quienes lejos de buscar solución en el ámbito sindical, más bien abundaron en el problema, alejando la organización de la parte política denominada 'Alianza Popular Revolucionaria' y atentando en

otros casos a dirigentes sindicales. Concretamente son responsables de esta situación divisionista y de enfrentamiento: Hugo Torres Goitia y Carlos Montaña Daza, quienes al proletariado tarijeño, aglutinado en la Central Obrera Departamental, repudia por una política de desprestigio al Gobierno Revolucionario. Ante la posibilidad de que dichos señores pudieran arrogarse la solución de este impase, declaramos que solamente se abrió una tregua de partes, hasta mientras se hagan presentes los delegados de la Central Obrera Boliviana y de la Confederación Sindical de Choferes, los mismos que a su arribo a Tarija dieron solución definitiva al problema."

En consecuencia, los dirigentes de la Confederación de Choferes señalaron que las declaraciones del Secretario Político de Coordinación no corresponden a una línea de conciliación, sino que pretende dividir a los obreros para instaurar fuerzas para el grupo político que organiza."



**ACCION COMUNAL.** Hombres y mujeres trabajan por igual en las jornadas de Acción Comunal para mejorar las condiciones de vida de la población de las zonas marginales de La Paz. Este trabajo se realiza los días domingos y feriados.

## A partir de 1972, NN.UU. aplicará programas globales de asistencia

"El representante residente de Naciones Unidas en Bolivia, afirmó que a partir de 1972, ese organismo imprimirá una nueva dimensión a sus actividades, aplicando programas globales de asistencia."

El señor Juan Pascoe señaló que estos programas globales de asistencia serán otorgados a los países que lo requieran, eliminando los proyectos aislados como sucediendo hasta el presente.

### CASO DE BOLIVIA

Refiriéndose al caso de Bolivia, Juan Pascoe dijo que se dará preferencia a la inclusión en un solo programa a los proyectos especiales de La Paz, Tarija y Santa Cruz, sin desatender a aquellos proyectos que tiendan a promover el desarrollo del resto del país. Agregó que Naciones Unidas aplicará más que todo a los pedidos de ayuda de los gobiernos, de donde resulta que el principal accionista de estos programas es el propio gobierno que ser el respectivo gobierno.

### Diez programas

Los programas de ayuda a Bolivia asistidos por Naciones Unidas son diez. Añadió Pascoe que ha sido concluido el relativo de emitir su voto en estas justas electorales.

### Citación

La Confederación Sindical de Trabajadores Gremiales de Bolivia, cita con carácter obligatorio a los delegados de las distintas federaciones afiliadas a esta matriz al día de hoy, a horas 20.00 en su local de costumbre.

### AVISO

Se requiere la presencia de: Carlos Domínguez, Ascaranz Ross, Jaraméz Sánchez, Jaime Vargas Mendoza, Sixto García y otros.

### LOS AMIGOS DEL LIBRO

Merced 1315

## CBF proyecta construir planta de sodio en el salar de Uyuni

"La Corporación Boliviana de Fomento informó sobre estudios que se realizan para la instalación de una planta de carbonato de sodio en el salar de Uyuni."

Los estudios efectuados con la cooperación técnica de Naciones Unidas, recomiendan instalar una planta que utilizando los recursos naturales del salar de Uyuni, produzca 108.000 toneladas métricas de carbonato de sodio. La planta requiere una inversión aproximada de 22 millones de dólares.

El proyecto, dijo el Gerente de la CBF, Ing. Jorge Mustafá, tiene a implementar un polo de desarrollo dentro del cono sur del país, contribuyendo a la dinámica económica de esa importante área del país.

Indicó que el carbonato de sodio es un producto químico útil para todo tipo de metalurgia, extensivo también a la producción de vidrios y bienes durables. Es propósito de la Corporación de Fomento el iniciar la operación de esta planta en el término de tres años. Actualmente se analizan las posibilidades del mercado andino.

### FRIGORIFICOS EN TODOS SANTOS

El Gerente de Operaciones de la CBF informó que luego de una circunstancial paralización de las actividades del frigorífico "Todos Santos" ubicado al frente de Guabirá, en el Depto. Santa Cruz, se pondrá nuevamente en marcha. Dijo que para ello la CBF, merced a un préstamo obtenido del Banco Central de \$n. 600,000, ha encarado su rehabilitación con el propósito de lanzar al mercado embutidos a precios competitivos y de excelente calidad. Agregó para el efecto se han realizado estudios de mercado.

### LA PIL SE AMPLIA EN COCHABAMBA

Asimismo, el Ing. Mustafá manifestó que el leche de Cochabamba, procesará 100 mil litros diarios, una vez que se concluya con el proyecto de ampliación. Agregó que actualmente la capacidad instalada llega a 40.000 litros. Dijo que la planta comenzó a operar en el mes de mayo, a un 6% de su capacidad, debido a la escasez de materia prima, cuya producción es sólo de 2.500 litros.

## Delegación pandina gestiona creación del Banco Gomero-Castañero en Cobija

Algunos dirigentes de la Central Obrera, Federación de Campesinos, maestros, sirvientes, cañeros y estudiantes, acompañados del Prefecto de Pando, Dr. Felipe Saucedo, hicieron una visita a PRESENCIA en La Paz.

Manifestaron que buscan la aprobación del Decreto para la creación del Banco Gomero-Castañero en Cobija y la aprobación del presupuesto del Consejo Regional de Desarrollo del Noroeste, CORDENO, para la presente gestión.

Informaron que en días pasados, se realizó un cabildo abierto en Cobija donde decidieron declarar su apoyo al gobierno revolucionario del Gral. Juan José Torres y a las principales autoridades de ese Departamento.

### BANCO GOMERO CASTAÑERO

Tanto el Dr. Saucedo Gutiérrez como los dirigentes de la Federación de Campesinos y representantes de los trabajadores sirvientes y gomeros, expresaron que el Consejo Regional de Desarrollo del Noroeste, CORDENO, había planificado la creación de este banco con el objetivo fundamental de beneficiar al sirviente y al cañero de base. Manifestaron su desacuerdo en el sentido de que esta nueva institución sea creada para beneficiar a los intermediarios o negociantes.

### PRESUPUESTO

Otra de las gestiones que realizará está relacionada con la aprobación del Presupuesto de CORDENO. Explicaron que en el Ministerio de Planificación se han realizado algunas observaciones y se trata de recortar un presupuesto que fue fidecomatado de acuerdo al

### COMISION MORALIZADORA

Estableció apropiación indebida de fondos en Alcaldía de Huanuni

"Una sub-comisión investigadora establecida por la Comisión Moralizadora estableció que durante las administraciones edilicias de los años 1962 a 1970, se han cometido delitos de malversación y apropiación indebida de fondos públicos."

Asimismo, ha constatado que la Contraloría Departamental de Huanuni, no ha efectuado ningún control contable en el Tesoro Municipal de Huanuni, ni ha dado instrucciones para una mejor administración de esa entidad."

La Resolución expedida por la Comisión Moralizadora, a tiempo

### ADELANTARIAN VACACION ESCOLAR

En fuentes del Ministerio de Educación se informó que posiblemente se adelante la fecha de iniciación de las vacaciones escolares de invierno, por lo menos en La Paz, Oruro y Potosí.

Padres de familia han solicitado según la información, que se estudie la posibilidad de adelantar la fecha de la vacación de invierno en previsión del invierno de este año. Se hizo notar que se han presentado

### SOLICITADA

EL DIARIO

Nuevamente y con incontrolada violencia e insultos vulgares se me ataca en EL DIARIO, combinación con algunos redactores del periódico, con la intención de causarme desprestigio y daño moral y material.

La publicación aparecida el día de ayer 26, es producto de una treta que tiene por objeto apoderarse de la Empresa EL DIARIO.

El supuesto cargo que aparece de la Caja de Seguridad Social es con el fin premeditado de encontrar una manera de perjudicar a la empresa y sus propietarios que han sido despojados de sus bienes, producto de un fraude de trabajo honrado.

A través de esta actitud se establece que, recién ahora, después de tantos años de transcurrir, aparecen como arte de magia supuestas obligaciones no pagadas por la Empresa a la Caja de Seguridad Social, cargos que de existir, debieron plantearse en su debida oportunidad.

Denuncio ante la opinión pública, que los usurpadores y sus colaboradores, están EL DIARIO S.A.

Una vez que la Empresa disponga de los elementos necesarios, demostraré documentalmente que no es deudora de la Caja de Seguridad Social por los conceptos anotados en su pliego de cargo.

Jorge Carrasco.

### ENCICLOPEDIA BOLIVIANA

LAS COMUNIDADES INDIGENAS EN BOLIVIA VOL. XXII

ARTURO URQUIZA

## Tránsito anunció suspensión de cien conductores ebrios

La Jefatura Departamental de Tránsito, por medio del Laboratorio de Peritaje Edilicio ha informado que durante el mes de mayo cien conductores han infringido el Art. 226 del Reglamento General de Tránsito, los mismos que serán suspendidos por el término de un año.

Los indicados conductores - anunció el M. Guido Dávalos, fueron sancionados por haber pasado el límite que se ha fijado como tolerable para poder conducir, o sea pasaron el 0,70 gramos de alcohol por litro de sangre.

Existen algunos conductores - dijo - que para deslindar responsabilidad se presentan voluntariamente, y generalmente son aquellos que no pasan del límite indicado."

### Delegación de

Tomave, Potosí, entrevistará al Gral. Torres

El M. Dávalos también informó que el laboratorio de peritaje edilicio trabaja durante las 24 horas del día, con la atención de los especialistas Ernesto Polo, Mario Aguilar, Walter Cortez y el Tte. Fernando Ayllón.

El Jefe Departamental, agregó que, según trámites que se efectúan en el Ministerio del Interior, los laboratorios de Cochabamba y Santa Cruz, contarán con material importado para el peritaje que se realiza en esas ciudades. Se tiene un pedido de la ciudad de Oruro, para que la Dirección General de Tránsito instale un laboratorio.

Finalmente el M. Guido Dávalos dijo que la lista de conductores del mes de junio será dada a publicidad, mediante los órganos de difusión de la ciudad, como medida de escarmiento.

### "PORQUE LAS FUERZAS..."

(Viene de la página 6)

que se firmó el decreto de reversión al Estado de los yacimientos de Matilde. También mencionó el hecho de que fue en el Alto donde se consolidó su gobierno el 7 de octubre pasado.

Enseguida pasó a hacer consideraciones sobre el concepto nuevo de soberanía, que no comprende solamente la defensa de las fronteras físicas del territorio, sino la defensa de las riquezas naturales y la guerra a los males que aquejan a la sociedad boliviana.

"El moderno concepto de agresión encierra tanto el ataque militar, cuanto el económico. Un país puede ser privado de parte de su territorio, pero también, un pueblo puede ser condenado a la hambre, a la miseria y a la explotación. La invasión puede ser geográfica, pero también puede ser económica. Por ello nos corresponde repeler la agresión, cualquiera de las dos."

Añadió que las Fuerzas Armadas de la Patria tienen a su cargo la defensa de la justicia social, del bienestar común, innegables a ningún boliviano. Ustedes están obligados a custodiar la felicidad y el progreso a que todos los hombres de nuestro país tienen legítimo derecho. La organización de una sociedad justa es impostergable e insoslayable."

En la parte final dijo: "La unidad de la patria es la patria de los oscuros manejos de los monopolios internacionales. Debemos destruir a sus agentes donde quiera se encuentren y en el terreno que escojan."

### Elecciones en la Federación de Profesores

La Federación Departamental de Maestros de La Paz, comunicó a los colegas maestros de provincia que debiendo efectuarse las elecciones del magisterio pacense el día miércoles 2 de junio a partir de las 8 a.m., y contándose con el respectivo permiso por parte de las autoridades de educación, estos deberán presentarse en esta ciudad el mencionado día a objeto de emitir su voto en estas justas electorales.

### Cooperativa minera renovó directorio

La Cooperativa Minera "Juandel Valle", de la población de Uncia, renovó el cuerpo directivo para el período de 1971-1972.

Las designaciones recayeron en las siguientes personas: Severino Mamani, Presidente; Filiberto Almaraz, Secretario; Alberto Martínez Choque, Tesorero; y Constantino Alcázar Flores y Faustino Colque, vocales.

### AVISO

El Consejo de Vigilancia está integrado por Félix Delgado, Víctor Anacleto, Fructuoso Pardo, Antonio Sosa y Enrique Flores.

### CON GANCHO DOS PERSONAS CON UN BOLETO

CIRCO ALEMAN DE FIERAS

TANDA HRS. 7 P.M. - ADIOS NOS VAMOS GRACIAS NOCHE HRS. 9.50 P.M.

### CON GANCHO DOS PERSONAS CON UN BOLETO

CIRCO ALEMAN DE FIERAS

TANDA HRS. 7 P.M. - ADIOS NOS VAMOS GRACIAS NOCHE HRS. 9.50 P.M.

### CON GANCHO DOS PERSONAS CON UN BOLETO

CIRCO ALEMAN DE FIERAS

TANDA HRS. 7 P.M. - ADIOS NOS VAMOS GRACIAS NOCHE HRS. 9.50 P.M.

### CON GANCHO DOS PERSONAS CON UN BOLETO

CIRCO ALEMAN DE FIERAS

TANDA HRS. 7 P.M. - ADIOS NOS VAMOS GRACIAS NOCHE HRS. 9.50 P.M.

### CON GANCHO DOS PERSONAS CON UN BOLETO

CIRCO ALEMAN DE FIERAS

TANDA HRS. 7 P.M. - ADIOS NOS VAMOS GRACIAS NOCHE HRS. 9.50 P.M.

### CON GANCHO DOS PERSONAS CON UN BOLETO

CIRCO ALEMAN DE FIERAS

TANDA HRS. 7 P.M. - ADIOS NOS VAMOS GRACIAS NOCHE HRS. 9.50 P.M.

### CON GANCHO DOS PERSONAS CON UN BOLETO

CIRCO ALEMAN DE FIERAS

TANDA HRS. 7 P.M. - ADIOS NOS VAMOS GRACIAS NOCHE HRS. 9.50 P.M.

### CON GANCHO DOS PERSONAS CON UN BOLETO

CIRCO ALEMAN DE FIERAS

TANDA HRS. 7 P.M. - ADIOS NOS VAMOS GRACIAS NOCHE HRS. 9.50 P.M.

### CON GANCHO DOS PERSONAS CON UN BOLETO

CIRCO ALEMAN DE FIERAS

TANDA HRS. 7 P.M. - ADIOS NOS VAMOS GRACIAS NOCHE HRS. 9.50 P.M.

### CON GANCHO DOS PERSONAS CON UN BOLETO

CIRCO ALEMAN DE FIERAS

TANDA HRS. 7 P.M. - ADIOS NOS VAMOS GRACIAS NOCHE HRS. 9.50 P.M.



## Cancillería argentina:

# Aclara una versión sobre la propuesta de "protectorado"

## Brasil también expresa su desagrado

La Cancillería de la Argentina ha emitido un comunicado afirmando que el Gral. brasileño Hugo Biehl no había propuesto un protectorado sobre Bolivia durante el discurso que pronunció en la cena que ofrecieron al embajador argentino en San Pablo, el 5 de mayo. El comunicado de la Cancillería argentina fue difundido en Buenos Aires el sábado pasado a consecuencia de las reacciones que se produjeron por la difusión de una nota publicada en la revista brasileña "Visão", en la que se afirmaba que el Gral. Biehl había propuesto un protectorado o tutela sobre Bolivia de parte de los países más grandes.

Ayer, la Cancillería boliviana recibió de la embajada argentina el comunicado y lo entregó a la prensa. El texto del mencionado documento de la Cancillería argentina es el siguiente:

Ante los comentarios efectuados por los diarios de la ciudad de La Paz y de la ciudad de Buenos Aires, referentes a las palabras que habría pronunciado el general brasileño Hugo Biehl en el almuerzo que tuvo lugar en la ciudad de San Pablo el día 5 de mayo pasado, esta Cancillería hace saber que la información recibida de nuestra embajada en Río de Janeiro, dice al contrario que fue ofrecido por la Cámara de Comercio de San Pablo al señor embajador argentino Osiris Villegas. El general Hugo Biehl era un invitado de dicha Cámara. Después de los discursos pronunciados por el Presidente de la Cámara de Comercio y el señor embajador Osiris Villegas, el general Biehl, en forma integrada, tomó la palabra y se refirió a temas de integración latinoamericana y de lucha contra la subversión, sin efectuar, al menos en presencia de nuestro embajador, conceptos que pudieran menoscabar la soberanía boliviana.

La Cancillería argentina reitera en esta oportunidad la tradicional y sincera amistad del pueblo y gobierno argentinos hacia el pueblo y gobierno bolivianos y su adhesión permanente al principio de la no intervención consagrado por el artículo 18 de la carta de la Organización de los Estados Americanos, que constituye la base de la convivencia interamericana.

### REACCION OFICIAL BRASILEÑA

Por su parte, el gobierno brasileño ha reaccionado también ante el conflicto creado por las declaraciones del Gral. Biehl. El siguiente es el cable llegado de Río de Janeiro a nuestra agencia AFP:

Río de Janeiro, 30 (AFP). - La Cancillería del Brasil reaccionó el sábado aquí públicamente contra las declaraciones sobre Bolivia formuladas recientemente por el general brasileño Hugo Biehl, embajador de su país en La Paz.

En declaraciones a los periodistas, un vocero de la Cancillería brasileña manifestó que "no tenemos conocimiento, con mucho desagrado, de los conceptos formulados por un ciudadano particular y que, publicados en un semanario, provocaron justa indignación en los medios oficiales y la opinión pública de aquel país amigo. Empero, estamos convencidos de que los bolivianos comprenderán que esos conceptos expresan solamente el pensamiento aislado de quien los expresó".

El general Hugo Biehl había sugerido públicamente el día cinco de este mes en San Paulo que naciones como Bolivia fuesen transformadas en protectorados de los grandes del continente, para permitirles su integración con los demás países latinoamericanos, sin la influencia de las grandes potencias de derecha o de izquierda. El vocero diplomático estimó a la Cancillería brasileña de cualquier responsabilidad por estas afirmaciones, señalando que las mismas fueron formuladas por una persona que no ejerce actualmente funciones oficiales.

Por otra parte, en los medios diplomáticos de esta capital se registró un profundo malestar ante las declaraciones formuladas por el general Biehl, que la Cancillería brasileña realiza una política de aproximación con Bolivia.

En fin, de estos medios se espera que este fin de semana, cuya responsabilidad es puesta al gobierno brasileño, no perturbará los trabajos de la Comisión Mixta Brasil-Bolivia que se reunirá en La Paz el 21 de junio próximo para examinar las posibilidades de incrementar el intercambio comercial entre los dos países.

## Empezaron negociaciones para ampliación de Vinto

Las primeras conversaciones para lograr que el gobierno de Alemania Federal financie la ampliación de la fundición de estado de Vinto, comenzaron ayer en la Empresa Nacional de Fundiciones (ENAF).

Como se realizó, por la tarde, una reunión de los técnicos alemanes Weirich Goetz, geólogo y economista, y Gunter Siemeyer, ingeniero alemán de cooperación, con las autoridades de aquella empresa.

A los dos técnicos se agregaron, la próxima semana, otros dos.

Todos son enviados de la República Federal, con la misión de realizar un estudio completo sobre la fundición de Vinto, las reservas de estaño con que cuenta el país, la calidad de los concentrados producidos aquí a fin de que, sobre esa base, se determine la factibilidad de la realización de la segunda y tercera etapa de la nueva industria.

### INNOVACIONES

La ampliación (15 mil toneladas en la segunda etapa y 20 mil para la tercera) permitirá que se puedan introducir innovaciones en los procedimientos que utiliza la fundición y lograr practicar técnicas todavía más modernas que las actuales.

Los técnicos, para cumplir su labor, viajarán a Vinto y a los

distritos mineros, acompañados de técnicos de ENAF y del Ministerio de Minería.

Es probable que, siguiendo la política alemana de cooperación a Bolivia, sean los organismos financieros de aquella nación los que financien la nueva etapa industrial, con la cual se logrará que por lo menos un 70 por ciento de la producción estatal de estaño sea exportada a los mercados extranjeros como producto de alta calidad.

Hasta la fecha, la fundición ha vendido alrededor de 2.600 toneladas de estaño fino, con una ley de 95,5; de acuerdo con informaciones oficiales, dentro de algunas semanas comenzará la producción programada de estaño electrolítico (ley del 99,5 por ciento). Los anteriores volúmenes han sido entregados a varios países de Europa y el continente.

### VIAJE A TOKIO

Por otra parte, según anoche a la capital del Japón el Ministro de Minería y Metalurgia, Gral. Eduardo Mórquez Poreyra, en procura de concretar acuerdos para ventas de antimonio en mercados de ese país.

Mórquez permanecerá en Tokio por unas dos semanas.

## Hecho de sangre en Santa Rosa

Trinidad, 31-PRESENCIA. Un hecho de sangre, ocurrido en las montañas de Santa Rosa de Ballivián, informa la victimación de Alberto Calles Guiteras por parte de Carlos Roca Pereira.

La Provincia Ballivián depende del Departamento de La Paz. El Alcalde Municipal de San Rosa, Arnulfo Mariñas, ha reiterado el abandono en que se encuentra esa provincia, por parte de las autoridades policiales, lo que ocasiona que en esa región se siga imperando la ley del más fuerte.

## Proyecto micro-ondas.

# El Estado pagó 130.000 \$us por préstamo que no fue aprovechado

El Gobierno tuvo que pagar al Banco Interamericano de Desarrollo (BID) desde 1968 hasta la fecha, alrededor de 130.000 dólares (1.662.000 pesos) por comisión de compromiso por los 9.500.000

dólares de crédito concedido por esta institución para la instalación de un sistema de micro-ondas, sin que este préstamo fuera aprovechado hasta la fecha.

La información fue recogida por PRESENCIA en los oficios oficiales del Ministerio de Transportes y Comunicaciones.

De acuerdo a esta versión, el Gobierno debe pagar mensualmente al Banco Interamericano de Desarrollo la suma de 5.000 dólares por la comisión de compromiso. Esta suma periódica es cancelada por el Estado desde principios de 1968, año en el que el BID concedió un préstamo destinado a la instalación de una red de micro-ondas en las principales ciudades del país.

En marzo de este año el Gobierno debía hacer uso del crédito del BID, y naturalmente, dejar de pagar los cinco mil dólares mensuales, pero como consecuencia de una observación hecha por la Contraloría de la República, ENTEL, no pudo suscribir el correspondiente contrato con la General Electric de Inglaterra.

En vista de la demora en la suscripción del contrato para la instalación del sistema de micro-ondas en las ciudades de La Paz, Oruro, Cochabamba y Santa Cruz,

el Gobierno designó una comisión de técnicos de los Ministerios de Transportes, Finanzas y Planificación, además de la participación de representantes de la Contraloría de la República, para que elaboren un estudio que de solución a este problema, el mismo que ya fue presentado a consideración de los Ministros respectivos.

Se informó a PRESENCIA que en el curso de esta semana se reunieron los Ministros de Transportes, Finanzas, Planificación y el Contralor de la República, para estudiar el documento que fue preparado por los técnicos de estas reparticiones estatales, donde además de hacer un análisis de las comunicaciones del país, proponían algunas alternativas para dar

solución al problema de la instalación de micro-ondas en el país.

De la reunión que sostuvieron estos altos funcionarios del Estado, probablemente, saldrá la solución definitiva que posibilitará la instalación de una moderna red de comunicaciones entre las ciudades de La Paz, Oruro, Cochabamba y Santa Cruz.

Aparte de las demoras sufridas en el aprovechamiento del crédito del BID, la postergación en la instalación de la red de micro-ondas, perjudica al programa de construcción de los Palacios de Comunicaciones de La Paz y Cochabamba que deben ser financiados, en parte, con los fondos del préstamo de los 9.500.000 dólares.

## Confinados en Puerto Rico fueron dejados en libertad

Los confinados en Puerto Rico fueron puestos en libertad la tarde del domingo, en cumplimiento de instrucciones que impartió el viernes pasado el Presidente Juan José Torres. Los confinados se restituyeron de inmediato a sus hogares en La Paz y en Cochabamba.

El Ministerio del Interior, en cumplimiento de la instrucción presidencial, tomó las disposiciones del caso y un avión militar de transporte fue enviado a la localidad panin de Puerto Rico para recoger a los trece confinados que aún permanecían allí.

Diez confinados fueron llevados a Cochabamba y tres fueron traídos a La Paz. En los aeropuertos de ambas ciudades fueron dejados en libertad, pero vehículos oficiales los trasladaron hasta sus hogares.

Los confinados puestos en libertad son: Col. (2) Anibal Michel Rodríguez, Cni. Francisco Baldi, Cni. (GNSP) Germán Linares Arce, Carlos Saravia, Hugo de la Fuente, Reynaldo Martínez, Antonio Sánchez Zapata, José Rojas, Alberto Jaldín, Germán Carlos, Rodolfo Vargas, Edgar Acuña y Alejandro Japa.

El Ministro del Interior, Jorge Gallardo, declaró a PRESENCIA que confiaba que los confinados puestos en libertad "responderán a la magnanimidad del señor Presidente, reintegrándose a sus actividades para trabajar, como todos los bolivianos, por el desarrollo de la nación".

## Proyecto de Constitución se entregará al gobierno el 14

El proyecto de la Nueva Constitución del Estado será entregado al Presidente Juan José Torres el lunes 14 de este mes, o sea en la fecha prevista, para su consideración por el gobierno. La Comisión redactora que preside el Ministro de Educación, Hugo Poppe, ha concluido con la redacción de la nueva Constitución, en la que se establece el texto de la nueva Constitución que se entregará al gobierno en la fase de revisión.

Según ha anticipado el Presidente Torres al dar cuenta de la redacción de una nueva Constitución, este texto sometido a un referéndum popular antes de ser promulgada, a fin de que sea el mismo pueblo el que la acepte o rechace.

De acuerdo a ese propósito, la Comisión Redactora entregará el proyecto al gobierno en una ceremonia especial que se cumplirá el lunes 14 en el Palacio del Gobierno. El equipo ministerial del Presidente Torres, en sucesivas reuniones, considerará el proyecto Poppe, ha concluido con la redacción de la nueva Constitución, en la que se establece el texto de la nueva Constitución que se entregará al gobierno en la fase de revisión.

Según ha anticipado el Presidente Torres al dar cuenta de la redacción de una nueva Constitución, este texto sometido a un referéndum popular antes de ser promulgada, a fin de que sea el mismo pueblo el que la acepte o rechace.



MISION ALEMANA. - El Ministro de Minería, Gral. Eduardo Mórquez Poreyra, junto con el Embajador de Alemania Federal (izquierda) presentó ayer a dos técnicos de la misión de ese país que estudian, para conocimiento de su gobierno, la factibilidad de la fundición de estaño. El Ministro dijo que los resultados que se han obtenido hasta ahora con esta nacionalidad industrial "constituyen una afirmación del principio de soberanía nacional, pues el estaño alemán, directamente desde Bolivia a todos los mercados del mundo".



El Ministro de Educación, Hugo Poppe, (derecha), aseguró ayer a Monseñor Armando Gutiérrez, Obispo de Cochabamba (izquierda) y al Arzobispo de La Paz, Mons. Jorge Manrique, (centro), que el gobierno no ha considerado ni tiene en sus planes la existencia de una Escuela Normal Católica de Cochabamba.

A raíz de una publicación que recalcó en un matutino de Cochabamba, se aseguraba que dicha Normal sería fiscalizada. El Ministro Poppe negó total y rotundamente esa versión, afirmando que el gobierno no está en posibilidades de sostener económicamente a otra Escuela Normal, que ya tiene muchas dificultades en el sostenimiento de las existentes.

Poppe anunció también que, aunque en el Congreso de Maestros, realizado en Sucre se planeó la fiscalización de la Normal Católica, el gobierno ha considerado que no es posible dar ese paso por varias razones y entre ellas por el aspecto económico, descartándose toda posibilidad de dar curso a esa solicitud de los maestros, los prelaos representantes de la Normal Católica expresaron que había causado preocupación la publicación que hizo un matutino de esa ciudad.

## Se puso en marcha la co-gestión laboral en el Consejo Nacional de Vivienda

Con la participación de cinco directores laborales en la Junta Superior del Consejo Nacional de Vivienda, se puso en marcha, desde ayer, la co-gestión laboral en dicha entidad, dispuesta por Decreto Supremo del 6 de febrero del presente año.

El nuevo organismo superior de CONAVI reemplaza al anterior directorio. Está integrado por cinco representantes de los Ministerios de Urbanismo y Vivienda, Trabajo, Planificación, Finanzas, Previsión Social y Salud Pública. Mario Fernández, Jaime Barreto Oscar Zapata, Rafael Barreto y Luis Gallardo, respectivamente, y los directores laborales Sergio Villegas (fabril), David Ortega (constructor), Jaime Tordoya González (fabril), Apolinar Orosio (ferroviario) y Guillermo Delgado, representante de la COB.

Los mencionados directores laborales tomaron posesión ayer de sus funciones después de prestar el juramento de rigor que fue recibido por el Ministro de Urbanismo y Vivienda, Arq. Jorge Prudente Cona. Este acto se realizó ayer a horas 18.30 en dependencias de CONAVI, con asistencia del Director Ejecutivo de CONAVI, Arq. Mario Calderón, los Gerentes Técnico y Administrativo, Ing. Carlos Morales y Lic. Vitaliano Rodríguez, así como de los representantes de autoridades y numerosos trabajadores.

Finalmente, dijo que CONAVI está atravesando una etapa sumamente crítica, por los duros ataques que recibe de quienes se esconden en el anonimato. Señaló que por eso, es oportuno que se establezcan de una vez todas las responsabilidades para saber quiénes se están enriqueciendo ilícitamente. Agregó que para esa labor prestará su máxima cooperación y dispondrá que las dependencias de CONAVI presten cualquier informe requerido por la representación laboral.

### NUOVA GESTION

El Ministro de Urbanismo y Vivienda, Arq. Jorge Prudente Cona, dijo ayer que se ha dado un primer paso en la co-gestión laboral en la estructura del poder público.

Recalcó que a la representación laboral le corresponde velar para que CONAVI cumpla con el objetivo fundamental de dotar de vivienda a los trabajadores dentro de un marco de justicia social, optimista, eufórica, de buen carácter y con mayor claridad mental para afrontar sus problemas de trabajo.

Esta nueva fórmula se llama "TONOSEX" y es sorprendente por su efectividad y rapidez en los hombres prematuramente impotentes, notándose casi de inmediato sus efectos.

Señaló que el objetivo de esta fórmula es el de mejorar la vida sexual de los hombres, restableciendo la vitalidad sexual.

La ciencia médica ha perfeccionado una fórmula que estimula las glándulas restaurando el vigor sexual, sino también logrando que la persona se sienta optimista, eufórica, de buen carácter y con mayor claridad mental para afrontar sus problemas de trabajo.

Esta nueva fórmula se llama "TONOSEX" y es sorprendente por su efectividad y rapidez en los hombres prematuramente impotentes, notándose casi de inmediato sus efectos.

Señaló que el objetivo de esta fórmula es el de mejorar la vida sexual de los hombres, restableciendo la vitalidad sexual.

La ciencia médica ha perfeccionado una fórmula que estimula las glándulas restaurando el vigor sexual, sino también logrando que la persona se sienta optimista, eufórica, de buen carácter y con mayor claridad mental para afrontar sus problemas de trabajo.

Esta nueva fórmula se llama "TONOSEX" y es sorprendente por su efectividad y rapidez en los hombres prematuramente impotentes, notándose casi de inmediato sus efectos.

Señaló que el objetivo de esta fórmula es el de mejorar la vida sexual de los hombres, restableciendo la vitalidad sexual.

La ciencia médica ha perfeccionado una fórmula que estimula las glándulas restaurando el vigor sexual, sino también logrando que la persona se sienta optimista, eufórica, de buen carácter y con mayor claridad mental para afrontar sus problemas de trabajo.

Esta nueva fórmula se llama "TONOSEX" y es sorprendente por su efectividad y rapidez en los hombres prematuramente impotentes, notándose casi de inmediato sus efectos.

Señaló que el objetivo de esta fórmula es el de mejorar la vida sexual de los hombres, restableciendo la vitalidad sexual.

**Mezcladora de Hormigón TONOSEX**

de procedencia alemana

**CON MOTOR A GASOLINA Y MONTADO SOBRE RUEDAS DE INFLAR DE 113 LITROS (4 PIES CUBICOS) DE CAPACIDAD**

La firma boliviana de su confianza con mas de 60 años al servicio del país

DEPTO. TECNICO. Tels. 42836 - 55219 - 53661

Sucursales: COCHABAMBA - ORURO - POTOSI - SANTA CRUZ - SUCRE - TARIJA - VILLAZON

## Sobre atribuciones de Contraloría en CSSF

# El Gobierno y ferroviarios buscan solución a problema

Los Ministros de Previsión Social y Salud Pública, de Indonección, el Ministro Secretario y el Sub Contralor de la República se reunieron ayer con los dirigentes de la Confederación de Ferrocarrilarios para estudiar una solución definitiva al problema planteado por los ferroviarios respecto a las atribuciones del Interventor de la Contraloría en la Caja de Seguros de ese sector laboral. La pasada semana, la Confederación de Ferrocarrilarios decretaron una huelga general por ese motivo y sólo la promesa de que una comisión del Gobierno estudiará el problema determinó que se suspendiera la huelga y se decretará un cuarto intermedio. La reunión efectuada ayer fue la primera entre la comisión gubernamental y los ferroviarios. Al término de ella se convino realizar una nueva reunión hoy, en la que se presentará una reglamen-

tación de las labores que la Contraloría debe cumplir en la Caja de Ferrocarrilarios.

En esa reunión, de acuerdo a una información proporcionada en la Conferencia de Previsión Social y Salud Pública, los ferroviarios señalaron que no se oponen a la supervisión de la Contraloría, pero que las atribuciones deben ser especificadas para evitar, lo que ellos denominaron, un "abuso de las funciones del Interventor" y de esa repartición del Estado.

En la reunión de hoy será analizado un reglamento sobre esas atribuciones del Interventor.

El Ministro Torres Goñi expresó ayer a PRESENCIA que espera que el problema quede solucionado hoy definitivamente como consecuencia de un acuerdo en el que se superarán todas las diferencias.

OTRA REUNION

El Ministro de Previsión Social

Señaló que el objetivo de esta fórmula es el de mejorar la vida sexual de los hombres, restableciendo la vitalidad sexual.





## Falleció poeta Magliore St. Aude

PUERTO PRINCIPLE. Mayo 31 (AFP). El gran poeta surrealista haitiano Clement Magliore Saint Aude falleció el sábado pasado en el Hospital de la Universidad de Puerto Príncipe, se anunció hoy aquí. El poeta haitiano había adquirido renombre internacional con "Diálogos de mis llimpas" aparecido en 1941. Luego publicó "Tabu" el mismo año, "Parais" en 1949 "Sombras y reflejos" en 1952, "Virgilia" y "Desposado" en 1956.

Gran amistad había unido a Clement Magliore Saint Aude y a André Breton. "El papá del surrealismo" que visitó Haití durante la segunda guerra mundial. Magliore Saint-Aude mantenía con fidelidad el culto y el recuerdo de André Breton en Haití.

En los últimos años de su vida había gozado de una pensión concedida por el presidente François Duvalier, a quien había conocido en la revista "Les Griots" que se editaba en las bases de la cultura nacional haitiana.

## Don niñas darán recital de piano

Dos niñas, Sylvia e Iris Carillo, darán mañana un recital de piano en el Instituto Cultural Boliviano Alemán.

Ambas son alumnas de la academia Johan Sebastian Bach, dirigida por la señora Dolly Calderón de Carillo, madre de las interpretas.

El recital se iniciará a las 19 horas.

americano" interpretó tres obras: quinteto en sol menor nº 16, de Mozart; Cuarteto op 96 "Americano" de Dvorak.

El acto fue clausurado por el Nuncio de Su Santidad, Mons. Giovanni Graveli, quien además de agradecer a los miembros del jurado y a los estudiantes que participaron en el concurso, exhortó a que se meditara en el tema propuesto por Su Santidad Paulo Sexto para el concurso: "Todo hombre es mi hermano".

El quinteto de cuerdas "Pan-

americano" interpretó tres obras: quinteto en sol menor nº 16, de Mozart; Cuarteto op 96 "Americano" de Dvorak.

El acto fue clausurado por el Nuncio de Su Santidad, Mons. Giovanni Graveli, quien además de agradecer a los miembros del jurado y a los estudiantes que participaron en el concurso, exhortó a que se meditara en el tema propuesto por Su Santidad Paulo Sexto para el concurso: "Todo hombre es mi hermano".

El quinteto de cuerdas "Pan-

americano" interpretó tres obras: quinteto en sol menor nº 16, de Mozart; Cuarteto op 96 "Americano" de Dvorak.

El acto fue clausurado por el Nuncio de Su Santidad, Mons. Giovanni Graveli, quien además de agradecer a los miembros del jurado y a los estudiantes que participaron en el concurso, exhortó a que se meditara en el tema propuesto por Su Santidad Paulo Sexto para el concurso: "Todo hombre es mi hermano".

El quinteto de cuerdas "Pan-

americano" interpretó tres obras: quinteto en sol menor nº 16, de Mozart; Cuarteto op 96 "Americano" de Dvorak.

El acto fue clausurado por el Nuncio de Su Santidad, Mons. Giovanni Graveli, quien además de agradecer a los miembros del jurado y a los estudiantes que participaron en el concurso, exhortó a que se meditara en el tema propuesto por Su Santidad Paulo Sexto para el concurso: "Todo hombre es mi hermano".

El quinteto de cuerdas "Pan-

americano" interpretó tres obras: quinteto en sol menor nº 16, de Mozart; Cuarteto op 96 "Americano" de Dvorak.

El acto fue clausurado por el Nuncio de Su Santidad, Mons. Giovanni Graveli, quien además de agradecer a los miembros del jurado y a los estudiantes que participaron en el concurso, exhortó a que se meditara en el tema propuesto por Su Santidad Paulo Sexto para el concurso: "Todo hombre es mi hermano".

El quinteto de cuerdas "Pan-

americano" interpretó tres obras: quinteto en sol menor nº 16, de Mozart; Cuarteto op 96 "Americano" de Dvorak.

El acto fue clausurado por el Nuncio de Su Santidad, Mons. Giovanni Graveli, quien además de agradecer a los miembros del jurado y a los estudiantes que participaron en el concurso, exhortó a que se meditara en el tema propuesto por Su Santidad Paulo Sexto para el concurso: "Todo hombre es mi hermano".

El quinteto de cuerdas "Pan-

americano" interpretó tres obras: quinteto en sol menor nº 16, de Mozart; Cuarteto op 96 "Americano" de Dvorak.

El acto fue clausurado por el Nuncio de Su Santidad, Mons. Giovanni Graveli, quien además de agradecer a los miembros del jurado y a los estudiantes que participaron en el concurso, exhortó a que se meditara en el tema propuesto por Su Santidad Paulo Sexto para el concurso: "Todo hombre es mi hermano".

El quinteto de cuerdas "Pan-

americano" interpretó tres obras: quinteto en sol menor nº 16, de Mozart; Cuarteto op 96 "Americano" de Dvorak.

El acto fue clausurado por el Nuncio de Su Santidad, Mons. Giovanni Graveli, quien además de agradecer a los miembros del jurado y a los estudiantes que participaron en el concurso, exhortó a que se meditara en el tema propuesto por Su Santidad Paulo Sexto para el concurso: "Todo hombre es mi hermano".

El quinteto de cuerdas "Pan-

americano" interpretó tres obras: quinteto en sol menor nº 16, de Mozart; Cuarteto op 96 "Americano" de Dvorak.

El acto fue clausurado por el Nuncio de Su Santidad, Mons. Giovanni Graveli, quien además de agradecer a los miembros del jurado y a los estudiantes que participaron en el concurso, exhortó a que se meditara en el tema propuesto por Su Santidad Paulo Sexto para el concurso: "Todo hombre es mi hermano".

El quinteto de cuerdas "Pan-

americano" interpretó tres obras: quinteto en sol menor nº 16, de Mozart; Cuarteto op 96 "Americano" de Dvorak.

El acto fue clausurado por el Nuncio de Su Santidad, Mons. Giovanni Graveli, quien además de agradecer a los miembros del jurado y a los estudiantes que participaron en el concurso, exhortó a que se meditara en el tema propuesto por Su Santidad Paulo Sexto para el concurso: "Todo hombre es mi hermano".

El quinteto de cuerdas "Pan-

americano" interpretó tres obras: quinteto en sol menor nº 16, de Mozart; Cuarteto op 96 "Americano" de Dvorak.

El acto fue clausurado por el Nuncio de Su Santidad, Mons. Giovanni Graveli, quien además de agradecer a los miembros del jurado y a los estudiantes que participaron en el concurso, exhortó a que se meditara en el tema propuesto por Su Santidad Paulo Sexto para el concurso: "Todo hombre es mi hermano".

El quinteto de cuerdas "Pan-

americano" interpretó tres obras: quinteto en sol menor nº 16, de Mozart; Cuarteto op 96 "Americano" de Dvorak.

El acto fue clausurado por el Nuncio de Su Santidad, Mons. Giovanni Graveli, quien además de agradecer a los miembros del jurado y a los estudiantes que participaron en el concurso, exhortó a que se meditara en el tema propuesto por Su Santidad Paulo Sexto para el concurso: "Todo hombre es mi hermano".

El quinteto de cuerdas "Pan-

americano" interpretó tres obras: quinteto en sol menor nº 16, de Mozart; Cuarteto op 96 "Americano" de Dvorak.

El acto fue clausurado por el Nuncio de Su Santidad, Mons. Giovanni Graveli, quien además de agradecer a los miembros del jurado y a los estudiantes que participaron en el concurso, exhortó a que se meditara en el tema propuesto por Su Santidad Paulo Sexto para el concurso: "Todo hombre es mi hermano".

El quinteto de cuerdas "Pan-

americano" interpretó tres obras: quinteto en sol menor nº 16, de Mozart; Cuarteto op 96 "Americano" de Dvorak.

El acto fue clausurado por el Nuncio de Su Santidad, Mons. Giovanni Graveli, quien además de agradecer a los miembros del jurado y a los estudiantes que participaron en el concurso, exhortó a que se meditara en el tema propuesto por Su Santidad Paulo Sexto para el concurso: "Todo hombre es mi hermano".

El quinteto de cuerdas "Pan-

americano" interpretó tres obras: quinteto en sol menor nº 16, de Mozart; Cuarteto op 96 "Americano" de Dvorak.

El acto fue clausurado por el Nuncio de Su Santidad, Mons. Giovanni Graveli, quien además de agradecer a los miembros del jurado y a los estudiantes que participaron en el concurso, exhortó a que se meditara en el tema propuesto por Su Santidad Paulo Sexto para el concurso: "Todo hombre es mi hermano".

El quinteto de cuerdas "Pan-

americano" interpretó tres obras: quinteto en sol menor nº 16, de Mozart; Cuarteto op 96 "Americano" de Dvorak.

El acto fue clausurado por el Nuncio de Su Santidad, Mons. Giovanni Graveli, quien además de agradecer a los miembros del jurado y a los estudiantes que participaron en el concurso, exhortó a que se meditara en el tema propuesto por Su Santidad Paulo Sexto para el concurso: "Todo hombre es mi hermano".

El quinteto de cuerdas "Pan-

americano" interpretó tres obras: quinteto en sol menor nº 16, de Mozart; Cuarteto op 96 "Americano" de Dvorak.

El acto fue clausurado por el Nuncio de Su Santidad, Mons. Giovanni Graveli, quien además de agradecer a los miembros del jurado y a los estudiantes que participaron en el concurso, exhortó a que se meditara en el tema propuesto por Su Santidad Paulo Sexto para el concurso: "Todo hombre es mi hermano".

El quinteto de cuerdas "Pan-

americano" interpretó tres obras: quinteto en sol menor nº 16, de Mozart; Cuarteto op 96 "Americano" de Dvorak.

## Nuevo Director de Cultura



El Ministro de Educación, Hugo Poppe, posesionó ayer al nuevo Director Nacional de Cultura, Jorge Ana Páez, quien hasta ayer desempeñaba el cargo de Director de Cultura de la Municipalidad de La Paz.



La señorita Franz Maute inauguró ayer su primera exposición de pintura en el Salón Municipal de Artes Plásticas.

## Tractorista

Empresa Minera Mediana, requiere servicios de tractorista experimentado. Ref: Av. 20 de octubre No. 1963 o casilla No. 291.

## Se necesita

Asistente Social titulada

Dirigirse a la casilla 513

Cochabamba

## FARMACEUTICOS - BIOQUIMICOS

Segunda citación

La Directiva de la Federación cita a los colegas a la Asamblea General que se efectuará el día 2 de junio a las 20 y 30 en su Sede Social, Avenida 20 de Octubre No. 2015 a objeto de tratar asuntos de vital importancia para la buena marcha de la Institución.

La Asamblea se realizará con el número de asistentes.

La Directiva

## AUTO AUSTIN MINI

EN VENTA

Modelo 1966 poco recorrido con radio y en

perfectas condiciones ver: Casa Kavlin en

horas de oficina, Tel: 54627.

La Paz, 6 de mayo de 1971

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

## EN COCHABAMBA

Se vende una casa construcción nueva zona comercial del corazón de la ciudad, con un almacén hermoso y grande con oficina y depósitos y un lindo departamento. Referencias Jordan 3820 casilla 575. (30-4/40015)

## TRAMITES MILITARES

Libretas, declaratoria benemérita, jubilaciones; gestiones Benemérito Daniel Roberto Arduz, procurador Causas, ex-Secretario Tribunal Militar, 30 años práctica. Sagárnaga 161, casilla 3807, Teléfono 2-4058 (30-4/11657)

## TERRENO

3.000 m<sup>2</sup>, terreno con construcción industrial 5.500 m<sup>2</sup>, se vende en El Alto, La Paz, casilla 1263, teléfono 83017 (29-6/11577)

## ARREGLO RADIOS

A domicilio teléfono - 27801 (29-8/11594)

## AUTO OPEL

Record 67 vendo. Referencias teléfono 21832. (29-2/11581)

## TELEFONO PARTICULAR

Vendo para instalación inmediata. Llamar teléfono 27659 (29-1/11595)

## TOPOGRAFO

Se necesita para trabajar en el campo durante tres meses. Enviar solicitud de trabajo hasta el 7 de junio, con copia de certificados, a la Casilla 1263, La Paz.

## Vendo casa

Excelente ubicación, calle Bolívar 772, 3 pisos, con 4 departamentos, apta para sede social. Instituciones u oficinas. Referencias misma casa a teléfonos 24068-41243.

## LLAVES PERDIDAS

Se ofrece recompensa de \$b. 300.- a quien entregue 3 manojos de llaves perdidas. Entregar a Manuel Palenque en Linales & Weiss S.A. Avda. Montes 605.

## H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

XIX Salón Anual de Artes Plásticas

"Pedro Domingo Murillo"

Por orden del H. señor Alcalde Municipal de la ciudad de La Paz, se convoca al XIX Salón Anual de las Artes Plásticas, bajo las siguientes condiciones:

1.- Podrán participar en este Salón todos los artistas nacionales y extranjeros que tengan no menos de tres años de permanencia en el país.

2.- Cada artista participante podrá enviar hasta tres trabajos en cada una de las especialidades mencionadas y que no hubieran sido exhibidos anteriormente o presentados a otros concursos o salones.

3.- Todo trabajo deberá llevar título, la firma del autor y la fecha de ejecución, y ser enviado debidamente acondicionado para su exhibición. No se aceptarán obras que no reúnan con este requisito.

4.- El Jurado Calificador estará compuesto por cinco miembros tres nombrados por el Consejo Municipal de Cultura y dos nombrados por los Concurantes. El fallo de este jurado será inapelable y el mismo tiene la facultad de declarar desierto el concurso o cualquiera de los premios si así lo creyere conveniente.

5.- El presente Salón comprende las siguientes especialidades de la actividad y creación artística.

a) PINTURA  
Gran Premio "Pedro Domingo Murillo" \$b. 3.000,00  
Primer Premio de Pintura \$b. 2.000,00  
Segundo Premio \$b. 1.000,00

b) ESCULTURA  
Gran Premio "Pedro Domingo Murillo" \$b. 3.000,00  
Primer Premio de Escultura \$b. 2.000,00

c) MONTAJE (Arte gráfico, "ensamblaje" o trabajos en chapado de metal, plexiglas, materiales sintéticos, etc)

Premio Único \$b. 2.000,00

d) GRABADO  
Premio Único \$b. 2.000,00

e) ACUARELA  
Premio Único \$b. 1.000,00

f) DIBUJO  
Premio Único \$b. 1.000,00

6.- Todas las obras premiadas en este concurso quedarán de propiedad de la H. Alcaldía Municipal de La Paz, pasando a integrarse las colecciones del Museo Municipal de Arte Contemporáneo.

7.- Ningún participante podrá ser acreedor a más de un premio en cada especialidad. Los artistas que hubiesen sido galardonados con el "Gran Premio Pedro Domingo Murillo" los años (1969 y 1970) quedarán excluidos del Gran Premio 1971.

8.- Todas las obras deberán ser enviadas a la Dirección General de Cultura de la H. Alcaldía Municipal de La Paz, hasta el 14 de junio de 1971, a horas 18:30

9.- Todo concursante a tiempo de inscribir sus trabajos deberá llenar un formulario en doble ejemplar indicando los datos, fecha de ejecución, dimensiones y su respectiva dirección domiciliar. Así mismo deberá proporcionar los nombres de personas que representarán a los artistas concursantes en el Jurado.

10.- Las obras que hubiesen sido aceptadas en este Salón podrán ser retiradas después de cuatro días de la clausura de la exhibición, la Dirección de Cultura de la H. Alcaldía no se hará responsable, pasado ese tiempo, por pérdida o daño que puedan sufrir los trabajos.

La Paz, 6 de mayo de 1971

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

## Curtos Notables

### EN VENTA

Máquina Raschel de punto Crochet, Italiana, última de 1.60 Mts, de ancho completa. Calle I-lampu 837. (26-2/11345)

### DE OCASION

Mezcladora flamante, tambor 4M-TS3 de 3 caballos de fuerza a gasolina, Referencias Plaza Abaroa 489, teléfono 22213. (30-2/11664)

### EN SANTA CRUZ

Vendo propiedad agrícola ganadera de 300 hectáreas a 15 kilómetros de la ciudad con cupo de entregas de caña para San Aurelio. Referencias Figuerola No. 810, teléfono 26894 (1-4/11596)

### EN SANTA CRUZ

Postes Palma negra, Ormargil S.R.L. Casilla 628, teléfono 22270 Santa Cruz. (25-10/7562)

### ALQUILO

Departamento con dos dormitorios en Miraflores Av. Iturriza 1137 (31-2/11674)

### ALQUILER

Departamento independiente, lujoso, amplio, cuatro dormitorios y dependencias. Paraguaya-1.355, Miraflores.

### TERRENOS EN VENTA

El Alto, zona industrial, 1.500 m<sup>2</sup>, 3.000 m<sup>2</sup>, Terreno con construcción industrial 2.500 m<sup>2</sup>, 4.000 m<sup>2</sup>, 5.500 m<sup>2</sup>. Casilla 1263, teléfono - 83017. (1-9/11577)

### ORQUESTA

Electrónica "Pentagrama" Prado 1780, teléfono 54668. (1-5/10863)

### FAMILIA EXTRANJERA

Liquidadora, lavadora, grabadora, estufa con garrafa cama de dos plazas, filtro de agua, artículos de cocina, Rodrigo de Mejía 1948, Miraflores, teléfono 28042. (1-4/11681)

### VENDO ACCIONES

Cervecería, referencias Claudio Pinilla 1536. (1-2/11687)

### DESEA ADELGAZAR?

5 kilos en 10 días. Tratamiento especial casiano. Dieta y ejercicios. 7-17 julio, local 6 de Agosto, teléfono 83832. (1-4/11689)

### ANTICRETICO

Se da 3 piezas y dependencias. Avenida Saavedra 2204, teléfono 40801. (1-4/11693)

### SE ALQUILA

Departamento independiente, dos dormitorios y dependencias. Referencias Riobamba 574 (1-2/11694)

### VEHICULOS

Vendemos Skoda, Sport, Vagoneta Ford, Jeep Toyota, Jeep Willys, Mercado 1125 (Gajardo). (1-2/11695)

### NECESITO COCINERA

Murillo 1379. (1-3/11696)

### OPTIMA ELITE

Las famosas semiporcelánicas alemanas, tabulador automático, 100% metálicas, precios muy convenientes. Comercio 994, Oficina 6. (1-4/11692)

### VENDO CASA

Dos departamentos amplios, con garaje y cuartos empalmados, zona Villa Fátima. Ref: teléfono 50031.

### COMUNICADO

de la Corporación Minera

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia

de Bolivia



REUNIONES

• El Embajador de la Argentina y la señora de la Plaza ofrecieron un cocktail con motivo de la visita del cuerpo de ballet del Teatro Colón.

• Un grupo de amigas ofreció a la señora Ana Taborda de la Quintana un té por su próxima boda. La reunión fue en casa de la señora Rosario de Revollo.

• Hernán Rivera Herrera celebró ayer su cumpleaños. Sus amigos estuvieron a felicitarlo.

• Los miembros del Club Saint George se reúnen el domingo en una parrillada de camaradería.

• Amigos de la señora María Teresa Muscoso Ratto le ofrecen una cena: baile despidiéndola por su próximo viaje a España. La señorita Rosemarie Gonzalez le

# Sociales

ofreció un almuerzo. La señora Rosa de Espejo invitó un almuerzo con el mismo motivo.

• Hoy celebra su cumpleaños el señor Enrique Soruco.

• Un grupo de señoras se reunió en un té, en casa de la señora Nancy Noya de Salgado.

• Invitó un té a sus amigas la señora Gloria Arce de López.

• La señora María Luisa Saenz de Soruco reunió a un grupo de amigas en una tarde de juego.

una charla sobre sus impresiones de ese programa estudiantil.

COMPROMISO

• Con la visita de estudio se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Irene Albornoz Diez Canseco con el señor Carlos Schenstromo Mansilla.

MATRIMONIO

• En días pasados se ha realizado la boda de la señorita Gloria Aguirre Jordán con el señor Félix Ayala.

BAUTIZO

• Con el nombre de Bona Tania ha sido bautizada la hija de los esposos Covis Díaz de Oropeza y Sonia Flores.

ENFERMOS

• Continúa delicada de salud la señora Carmen de Cernadas.

• Mejorada de salud la señora Graciela Terrazas de Iglesias.

• Recibe atención médica la señora Raquel Sánchez de Herrera.

• En la Clínica Alemana ha sido sometida a una intervención qui-

rúrgica la señora Carmela López de Monroy.

CUMPLEAÑOS

• El niño Italo Fernando Rosazza cumplió años el pasado domingo, motivo por el cual fue agasajado con una salteada por un grupo de amigos.

FALLECIMIENTO

• Ha causado profundo pesar el fallecimiento de la señora Emira Rodríguez de Lobato, acaecido ayer en nuestra ciudad.

VIGILE SU PESO ADELGACE TOMANDO VITAMINAS

Con ADELGADINA la persona con exceso de peso, pero está alimentada por la cantidad de vitaminas que contiene ADELGADINA. La ciencia médica ha probado que el conservar el peso no es solamente un problema de estética, sino una verdadera necesidad para conservar la buena salud. ADELGADINA regulariza el metabolismo de los alimentos, impidiendo que se acumulen las grasas en los tejidos.

ADELGADINA



INDUSTRIA BOLIVIANA

Hostalen



El plástico de calidad

## Ciclo de Conferencias Vocacionales

Local: Colegio Don Bosco (Salón Parroquial)  
Hora: 19:00 (7 p.m.)  
Organizadores: "Promoción 71" del Col. Don Bosco  
LUNES 31 de Mayo: Administración de empresas  
MARTES 1 de Junio: Medicina  
MIÉRCOLES 2 de Junio: Ingeniería  
JUEVES 3 de Junio: Economía  
VIERNES 4 de Junio: Arquitectura.

## Academia de Decoración "Arquitecto Olga Tapia"

Anuncia los nuevos cursos de Decoración de Interiores con práctica de lámparas, alfombras, almohadones, espejos barrocos, flores de porcelana, cerámica en frío, centros de mesa, cuadros en collage, hojas de cristal, bibelots, jarrones.  
Referencias e inscripciones "Los Sauces 202 Calacoto teléfono 83487 hay clases especiales para niñas y otras los sábados para oficinistas.

## Reunión de Damas Cruceñas

El Comité de Damas Cruceñas residentes en La Paz llevará a cabo el día de mañana miércoles su té rummy mensual, el mismo que con fines benéficos, se realizará en la residencia de la señora Doris de Morat, Avenida Ecuador 2475.

## A los señores comerciantes de café

El Instituto Boliviano del Café, recuerda a los señores comerciantes, que el tránsito de café de la ciudad de La Paz al interior de la República debe necesariamente estar respaldado por las guías que otorga INBOLCA.

El incumplimiento de esta disposición, será drásticamente sancionado.

La Paz, 31 de mayo de 1971.

INBOLCA

## Seguro de Vida Militar SEGUNDA CONVOCATORIA

No habiéndose realizado la Asamblea General Ordinaria convocada para el 28 del pasado mes de mayo y en cumplimiento del Capítulo X, Art. 43 de los estatutos, se convoca nuevamente a los señores Generales, Jefes y Oficiales de las Fuerzas Armadas de la Nación del servicio activo y pasivo a la ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA que se realizará el día miércoles 9 del presente mes de junio a horas 18:30 en el local del Cuerpo Militar, con el mismo Orden del Día.

Por ser la segunda convocatoria, la Asamblea se llevará a cabo con el número de socios concurrentes.

La Paz, 10 de junio de 1971

LA GERENCIA.

## AGENDA FEMENINA

ORIENTACION A LA JOVEN

La Oficina de Orientación a la Joven ha inaugurado la exposición de trabajos de costura y manualidades con los trabajos realizados por las 28 alumnas que participaron del último curso de Corte y Confección y Manualidades que auspiciaba la entidad. Los cursos son gratuitos. Tendrá una duración de tres meses. Se llevan a cabo en el local de la calle Batallón Colorados No. 166.

ASOCIACION DE MUJERES UNIVERSITARIAS

La Asociación de Mujeres Universitarias se reúne hoy en su secretaría de la Avenida Camacho.

CENTRO CULTURAL BOLIVIANO MEXICANO

El Centro Boliviano Mexicano se reunió ayer, en casa de la señora Jesús de Aramayo, con motivo de celebrar el Día de la Madre, CLUB DEL LIBRO

Las componentes del Club del Libro No. 37 se reunirán, en casa de la señora Magda de Rojas, para escuchar la disertación que estará a cargo del doctor Mario Miranda Pacheco.

COMITE DE DAMAS CRUCEÑAS

Hoy se realizará el té rummy organizado por el Comité de Damas Cruceñas, dentro de su campaña de recaudación de fondos. La reunión será en casa de la señora Doris de Morat.



VIAJO A MEXICO.- El Sr. Jaime Molina C., funcionario del Banco Agrícola de Bolivia viajó becado a México, D.F. para seguir un curso de entrenamiento en técnicas bancarias.



La señora NINFA BASADRE es homenajeada hoy, por la Unión de Mujeres de Bolivia (UMBO), como madre y mérito muestro de muchas generaciones, a través de sus 50 años de vida profesional.



VIAJO A LOS EE. UU.- Remmy Antonio Gonzales B., bachiller en Humadidad, se sumó en días pasados a los EE.UU. a continuar sus estudios profesionales.

## Misa

Gustavo Carrasco Avila, esposo; Wilhelmine de Quiroga, hija; Oscar Quiroga R., hijo político; Luz V. de Stark, Zoilo, Antonio, Beatriz de Pantoja, Ruth y Hermana María del Socorro Romano Sainz, hermanos; los hermanos políticos, primos, sobrinos, nietos y demás familiares de la que en vida fue señora:

## CARMELA ROMANO DE CARRASCO Q. D. D. G.

Invitan a sus parientes, amistades, residentes orureños y demás relaciones sociales, se dignen asistir a la misa que recordando los ocho días de su sentido fallecimiento se oficiará el día de mañana miércoles 2 del presente a horas 12, en la iglesia de los RR.PP. Carmelitas (Av. 20 de Octubre-Sopocachi).

Su asistencia a este acto piadoso comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

## Fallecimiento

## DON FELIX VACAFLOR SANCHEZ Q. D. D. G.

EL BANCO AGRICOLA DE BOLIVIA y su PERSONAL DE EMPLEADOS tienen el sentimiento de comunicar el fallecimiento de su ejemplar empleado y colega don FELIX VACAFLOR SANCHEZ e invitan a los personas amigos y piadosos a la traslación de los restos del extinto el día 1º de junio de 1971, horas 16 (4 p.m.). El cortejo fúnebre partirá de la casa calle "Amazonas" 641 (una cuadra arriba de la Plaza "Israel").

La Paz, 31 de mayo de 1971

## Misas

Elevad una oración por el descanso de su alma de la que en vida fue:

## Doña ELENA TRIGO DE ALCOREZA PINTO

Los familiares invitan a sus parientes, amigos, a la misa que recordando los cuatro años de su sensible fallecimiento se mandará a oficiar en el Templo de María Auxiliadora a hrs. 11, 30 el día de mañana miércoles 2 de junio.

Su asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la gratitud de la familia doliente.

No circulan invitaciones especiales.

Rogamos acompañarnos elevando una plegaria a DIOS por el eterno descanso del que en vida fue abnegado y ejemplar esposo

## Ben. Cnl. LUIS YALE MONTES DE OCA Q. E. P. D.

Dely Astete Landivar v. de Yale esposa y familia, invitan a sus parientes, amigos, a la Asociación de Oficiales Beneméritos de la Guerra del Chaco, Unión de Militares en Retiro y Sras. esposas, a los Militares de las FF.AA. de la Nación, a la Asociación de Madres, Viudas y Huérfanos de Militares de las FF. AA. y demás entidades a las que perteneció; a la misa que recordando el primer año de su llorado fallecimiento se mandará a oficiar el día de mañana miércoles 2 de junio en el Templo de la Merced a horas 11 a.m.

La familia doliente agradece su asistencia y compromete su eterna gratitud.

Alicia Calderón de la Barca v. de Aldayúz, esposa; Ismael Aldayúz, hijo; Mayor Benjamín Rodríguez, Carmen y Víctor Calderón de la Barca, hermanos políticos y demás familiares, del que en vida fue

## Don JOAQUIN ALDAYUZ TORRICO Q. E. P. D.

Benemérito de la Patria

ruegan a Ud (s), se dignen asistir a la misa de requiem que en sufragio del alma del extinto y recordando los seis meses de su llorado fallecimiento, se mandará a oficiar el día de mañana miércoles 2 de junio, a horas 10:00 a.m. en la Basílica Mayor de Nuestra Señora de La Paz.

Será favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia.

La Paz, junio de 1971.

Elevad una oración por el alma de la que fue

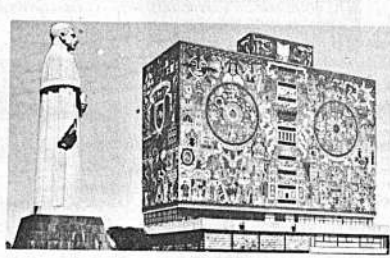
## Sra. HONORATA MEDINA FLORES

Juan, Víctor, Epifanio, Clara y Carlos Torrico Medina hijos; Esther L. de Torrico, Margarita S. de Torrico, Olga V. de Torrico, hijas políticas; sobrinos, nietos y demás familia, ruegan a sus amigos, personal del Ministerio de Educación, Dirección General del Departamento de Auditoría de la Contraloría General de la República, empleados de la casa Graco, Maestros Jubilados y personas piadosas, se dignen asistir a la misa recordatoria de mes de su sensible fallecimiento en la ciudad de Oruro, se mandará a oficiar en el templo de San Agustín (calle Mercado al lado de la Alcaldía Municipal), el día miércoles 2 de junio a horas 11:30 a.m.

Su asistencia será muy reconocida por la familia doliente. El duelo se despidió por tarjeta.

La Paz, mayo de 1971.

## VACACIONES MARAVILLOSAS



## MEXICO

7 DIAS

6 NOCHES

PASAJES  
HOTELES  
PASEOS  
TRASLADOS  
Todo va con un cómodo plan de Crédito ya...  
APROBADO



## MIAMI

6 DIAS

5 NOCHES

## CONSULTENOS

## AEROLINEAS ARGENTINAS

Mrcal. Sta. Cruz y Almt. Grau Tels. 50792-51711

## TOURS and TRAVELERS

## TITIKAKA LTDA.

Agencia de Viajes y Turismo

Infórmese en: LOAYZA 203



Lo invita a disfrutar de unas vacaciones MARAVILLOSAS en MEXICO Y MIAMI



# Cursos Económicos



— Pues a mí me parece, señora, que es usted quien pone nerviosa a mi rana... —

**GISBERT Y CIA. S.A.**

Ofrece: Diccionario Enciclopédico Ilustrado, 4 tomos. Manual Sopena. Diccionario Enciclopédico Ilustrado, 2 tomos. Sopena. Diccionario Básico Ilustrado.

**OBRAS NACIONALES**

Bibao - Didáctica, Tomo I. Teoría General Aprendizaje, como Ho. Técnicas del Aprendizaje.

Pardo Valle - El Juicio Final.

Suárez - Legislación Escolar.

Visitas en: Comercio 1270-80, Casilla, 195, La Paz-Bolivia.

**EXAMENES TEST**

Politecnico de Bolivia

**Bolsa Libro**

AV. MIRAFLORES 1690 Tel. 29512

CASILLA 36/3 Tel. 59233

**LUBRAVE**

Pérez Velasco 775. Casa en venta en Cochabamba, 5 habitaciones nuevas \$8. 15,000 mil.

(18-1/910867)

**EN COPACABANA**

Se vende casa apta para hotel u alojamiento en Avenida 6 de Agosto. Referencias: Avenida Illimani 1718 (30-3/11572)

**CASA OBRAJES**

Todo confort acepto como pago a cuenta vehículo, saldo al contado, México 1744. (1-4/11686)

**ALQUILO**

Departamento en Miraflores, Av. Saavedra. Sin intermediarios. Llamar teléfono 28834 (29-1/11573)

**Libros Revistas**

Y el signo del surco de Jaime Lara Bascopé, textos de Educación Cívica Literaria. En su librería. (1-10/11682)

**VENDO CASA**

Sobre Avenida Ballivián No. 777 (altura Parque Cota Cota) superficie 500 metros. (30-3/11651)

**ANTICRÉTICO**

Lindo chalet, tres dormitorios, jardín, garage, dependencias, en Miraflores. C. Guerrilleros Lanza No 726, teléfono 21645. (29-1/11589)

**Empleados**

Señorita con instrucción, con garantía para cuidar dos niños edad escolar. Ref. Av. Simón Bolívar 1532 salida mercado Camacho (30-2/11653)

**SE PRECISA**

Un dulcero para caramelos rellenos y un galitero con bastante práctica. Teléfono 50745-Casilla 1048, La Paz. (1-11/11678-)

**Muebles**

Juegos de living \$8. 750.- para arriba, varios modelos, sillas tapizadas. Tumbisa 492, frente plaza interior. (30-2/11576)

**OCASION**

Vendo living nuevo, Almirante Grau 339. (1-2/11680)

**ADQUIERA**

Hormoso "Niño Jesús" antiguo con fanal, teléfono 5684. (1/11685)

**TAXIDERMIA**

Aprenda a disecar aves y animales, clases horario convencional. También diseccionamos reptiles, peces. Libertad 223, Plaza Villarroel, teléfono 5339. (1-9/11555)

**FAMILIA AMERICANA**

Líquida por viaje enseres casa, referencias 83864. (1-4/11683)

**EN VENTA**

Cachorrito Pastor Alemán - 250.- Rosendo Gutiérrez 894 esquina Crespo (30-1/11470)

**COMPRO**

Tostadora café, teléfono 51319 (1-2/11668)

**Vehículos**

**SE VENDE**

Opel Record excelente estado 45,000 km. teléfono 50745. (1-6/11678)

**JEEP 1969**

Toyota Vendo México 1572 (31/5 VD)

**OPEL 1968**

Vagoneta 6 cilindros, facilidades Vendo México 1572. (31/5 VD)

**VENDO**

1969 Chevrolet Impala 4 puertas, flamante, Gral. C. Inofuentes 1681, eq. 23, Calacoto. Teléfono 82943. (30-2/11583)

**Propiedades Terrenos**

En Cochabamba lotes casa jardín, huerto, Valle Hermoso 4 kilómetros, agua luz 9,50 pesos metros 50% contado saldo 10 meses, detalles casillas 1514. (23-2/40073)

**OPORTUNIDAD**

Terreno en Irpavi, precio de ocasión, acepto ofertas. Referencias teléfono 42795. (29-3/11492)

**OCASION MOTIVO VIAJE**

Se vende lote 646 mts. final Pástoros. Tiene agua, luz, teléfono. Referencias Edificio Tobías So. piso (Salón de té) calle Potosí (27-1/11557)

**Aviso de Remate**

El doctor Humberto Valdez Natten, Juez, Primer de Partido en lo Civil de la Capital, etc. HACE SABER: Al público en general que por providencia de fecha 29 de Mayo, se ha señalado para el verificativo del remate en subasta pública el día 15 del mes de Junio del año en curso a las 15 y 30 del inmueble situado en la calle Rodríguez No. 56 de esta ciudad, de propiedad de Rafael Bustillos, sobre la base de su tasación catastral de \$8. 160.237. CIENTO OCHENTA MIL DOSCIENTOS TREINTA Y SIETE 50/100 PESOS BOLIVIANOS.

Por tenerse así ordenado dentro del juicio ejecutivo seguido por Antenor Ichnaz Torres contra Rafael Bustillos y Julia Ornela de Bustillos, sobre cobro de pesos. Los interesados en dicho remate pueden ocurrir el día 9 de Junio, señalado para el efecto, a la Tribuna de Remates del Palacio de Justicia, previo empoe del Sr. de Ley, mayores detalles en la Secretaría del Juzgado. Entre 11 neas 15 y 30, corre y vale.

La Paz, 31 de Mayo de 1971. P.O. del Sr. J. lo. de P. en C. María Eugenia Mourry, Secretaria del Juzgado 116, de Partido en lo Civil.

**EL SÁTIRO**

Strip Tease Mortal

**MAÑANA**

ESPECTACULAR ESTRENO

**MONJE CAMPERO**

**¡BUENOS AÍDES EN SU PLÉNITUD DE METROPOLIS NOCTURNAL!**

**MIMI PONS-JUAN RAMON**

**JORGE SALCEDO**

**PEDRO QUARTUCCI**

**NATHAN PINZON**

**HUGO RONCAL**

**en COLON**

**¡Acción Policial contra el Vicio!**

## Proyecto de co-participación en la administración de Comibol propuesta por la Federación de Ingenieros y Técnicos de Comibol

**ANTECEDENTES.** Ante la imperiosa necesidad de ubicar a la Corporación Minera de Bolivia dentro de un nuevo molde de organización y su consiguiente administración con la perspectiva única y real de hacerla Empresa de PRODUCCIÓN que GENERA SOLIDEZ Y ECONOMÍA GARANTIZADA DENTRO DE UNA RACIONAL EXPLORACIÓN, BENEFICIO Y COMERCIALIZACIÓN DE SUS MINERALES únicos puntales para consolidar la economía del país; la Federación de Ingenieros y Técnicos de COMIBOL, se plantea la alternativa de justificar un cambio en su estructura administrativa aceptando la coparticipación técnica-obrera y estatal, configurados con el único afán de que esta trilogía defina, oriente y se responsabilice de una racional administración superando presiones y convencionalismos partidistas y personales.

**JUSTIFICACIÓN A LA CO-PARTICIPACIÓN TECNICO OBRERO Y ESTATAL.** Son los técnicos y obreros de la COMIBOL directos interesados en mantener su empresa dentro de los niveles más altos de producción y rendimiento como garantía a su estabilidad económica logrando una solvencia social para el país con la absorción de mano de obra y de personal de dirección, generando así mismo las divisas necesarias para una planificación y diversificación económica que supere el sub desarrollo y la independencia económica de nuestra patria.

Dentro del anterior concepto se impone como una necesidad la defensa por parte de técnicos y trabajadores de la Corporación Minera de Bolivia, introduciéndose en forma activa en su administración, por estar ellos íntimamente comprometidos de sus requerimientos acordes todos con una planificación vinculada a las necesidades del país esta intervención se verá reflejada en la co-administración tripartita de ESTADO como propietario y accionista efectivo de TRABAJADORES como sector mayoritario de la producción y TECNICOS como sector de dirección y de planificación.

Indudablemente que la individualidad de obreros y técnicos en su co-participación responsable deberá estar garantizada dentro de la planificación colectiva de sus organismos rectores; La Federación de Ingenieros y la Federación de Ingenieros y Técnicos respectivamente, como única garantía de que en cualquier sociedad organizada responde a esta fiscalización de sus metas y proyecciones de definidas en su actividad.

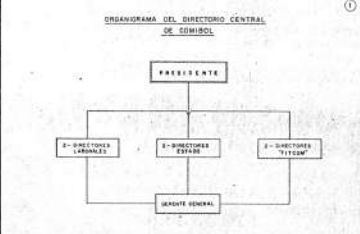
De todo lo anteriormente expresado se concluye que el proyecto de organigrama propuesto por la Federación de Ingenieros y Técnicos de COMIBOL debe obedecer a buscar un instrumento rápido y eficaz de manera que con un criterio amplio y racional se adecue superando cada vez más las condiciones de trabajo, producción y rentabilidad de COMIBOL.

**INTERPRETACION DEL ORGANIGRAMA.** Consideramos necesaria la división de este organigrama en su explicación en dos partes fundamentales: a) NIVEL DE EMPRESAS y a) NIVEL SUPERIOR.

c) Balance y análisis mensual de los resultados programados.

d) Formación de comisiones técnicas específicas.

2) Reglamentar la marcha y el desenvolvimiento correcto de sus actividades empresariales.



estas actividades tendrá un delegado que represente con conocimiento absoluto de su específica función. Reunidos estos representantes, dos por cada sección más su Seccional Administrativo irán a componer el Consejo de Mina (Cuadro 3).

2) SECTOR INGENIERO. En Ingenio se identifica dos actividades fundamentales: Operación mantenimiento (cañerías, mecánicos carpinteros, etc.) y Operación Producción (personal de chancadores, molinos, mesas, jigs, celdas, etc.); actividades que se ejecutan en las tres puntas debiendo tener un delegado de mantenimiento de las tres puntas y otro delegado de Producción también por las tres puntas y que conjuntamente el representante Seccional y su Superintendente

de Ingenio conforman el Consejo de Ingenio (Cuadro No. 4).

3) SECTOR SUPERFICIE.- Englobados en tres actividades

OFICINAS (Contabilidad, oficina tiempo, bienestar, muestreo, laboratorios, pulperías, almacenes, hospital) con tres delegados.

MAESTRANZAS (ingenio, mina, fundición, garages, carpintería, construcciones) con dos delegados.

TALLERES (eléctrico mina y eléctrico ingenio) con dos delegados.

Estos delegados más el superintendente de negocios o de superficie conformarán el consejo de superficie (Cuadro No. 5).

Los tres consejos (Mina Ingenio y Superficie) en sus reuniones serán presididos por sus respectivos superintendentes.

Cada consejo genera un delegado obrero al Directorio local (ver cuadro No. 2).

**DIRECTORIO LOCAL.** Estará conformado por los tres delegados obreros y los superintendentes de mina, ingenio y negocios, el secretario general del sindicato, el representante de la asociación de técnicos e ingenieros local y gerente de la empresa como presidente del mencionado directorio.

La presencia del secretario general del sindicato y un representante de la Asociación de Ingenieros y Técnicos, obedece a una conexión global de conocimiento del desenvolvimiento de la empresa vinculada a la solvencia responsable de su organización sindical respectiva.

**FINALIDADES Y OPERABILIDAD.**

**DEL DIRECTORIO LOCAL:** Será:

1) En orden técnico administrativo:

a) Programar la producción acorde a los lineamientos del directorio central, tomando como factores determinantes la operabilidad de sus sectores normados en el organigrama.

b) Planificación y distribución de costos condicionados a la rentabilidad de su producción.

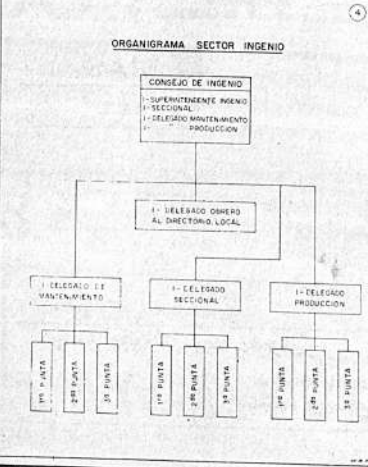
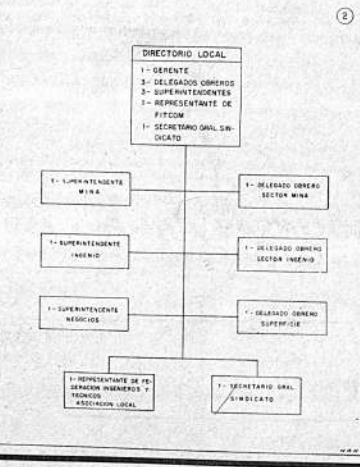
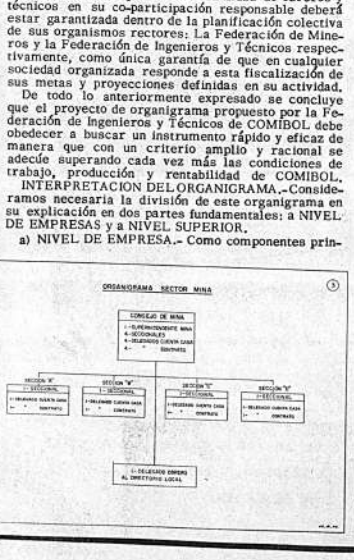
**NIVEL SUPERIOR.**

**DIRECTORIO CENTRAL.** Considerando como organismo principal de empresa, único sector de la política administrativa y atendiendo la composición integral conformada por obreros, técnicos y estado como elementos básicos y determinantes en su estructura así como la marcha de la Corporación Minera de Bolivia proponemos, que regidos por la Ley de Bases sea el Presidente del Directorio el Ministro de Minas y Metalurgia.

La conformación del Directorio será integrada por dos Directores Laborales, dos Directores representantes del estado y dos Directores de FITCON. Este directorio deberá proponer una terna para el cargo de Gerente General, los mismos que deberán ser técnicos de intachable trayectoria y formación profesional dentro de COMIBOL. De la mencionada forma será el ejecutivo quien nombre al Gerente General.

Valga para finalizar este proyecto el pensamiento de un mandatario de un vecino país respecto a la administración de las empresas estatales que puede resumirse de la siguiente manera:

"La presencia de TECNICOS Y OBREROS en un porcentaje en la dirección de las empresas no implica que estas vayan a tener independencia para producir, las empresas tendrán que desarrollar los planes de producción que fije el gobierno. Ahora para que esto se cumpla no se puede entregar una empresa a los trabajadores para que ellos produzcan lo que quieran y para que ellos obtengan desde un punto de vista personal porque tienen una empresa que es vital para el país mayores ingresos que el resto" (S. Allendo).





**TV Boliviana**  
16.00.- Club de Diversión  
18.20.- Sueños infantiles  
18.25.- Guttentag  
18.50.- Noticias  
19.00.- Fútbol  
19.17.- Alfabeto de los animales  
19.23.- Y ahora Bolivia en las manos  
20.10.- El Central  
20.15.- Telenovela  
20.50.- Deporte  
21.04.- Fútbol  
21.30.- Al filo de la media noche  
22.44.- Cierre emisión.

**GRAMA** mayores de 16 años Precios matutino 3.50 y 4.10, tánd y noche 4.80 y 5.30  
**MONJE CAMPERO** Tel. 23333  
Matinée, tánd y noche **LA ULTIMA AVENTURA** y **TEPEPA** Precios matutino 3.10 - 2.10, tánd y noche 3.20 y 2.10  
**MURILLO** Tel. 20333  
Matinée, tánd y noche **LA CAJA SINIESTRA** y **MIL DOLARES POR DIA** noche sdo mayores de 21 años **LA CAJA SINIESTRA** y **LAS SOBRINAS** Precios matutino 2.60 - 1.60, tánd y noche 2.70 y 1.70

**16 DE JULIO** Tel. 22191  
Matinée, tánd y noche **CRUCI-**

**CIRCO ALEMAN "BISMARCK"** por primera vez en BOLIVIA, la más grande SENSACION ECUESTRE de ALEMANIA: del entrenador FRANZ SCHUMANN.

**LOS SEIS CABALLOS ARABES A ALTA ESCUELA**

PROXIMO VIERNES 11 DE JUNIO  
DEBUT NOCHE 9. 40 CANCHA ZAPATA

**EL GRAN CINE MEXICO HOY** Presenta en Matinée Tánd Noche

UN SUPER GRANDIOSO E INOLVIDABLE... ESTRENO EXCLUSIVO... CONMOVERA a quienes saben amar apasionadamente... estrujará a quienes pueden odiar intensamente... el éxito más grande de la Radio y la televisión... Ahora en la pantalla grande en todo su dramatismo - de la misma autora de "CORAZON SALVAJE".

**JULISSA LIZALDE**  
ENRIQUE LIZALDE  
EN UN FILM DE CARLOS OLIVERA

**LA MENTIRA**  
A COLORES

con BLANCA SANCHEZ - DAVID ESTUARDO - JOSE GALVEZ - BEATRIZ SHERIDAN

Matinée Tánd doble con: Una explosión de bellas canciones... aventuras... alegrías... risas... con: Hilda Aguirre - Jorge Rivero - Fanny Luján - Sara García. Filmada en maravillosos colores...

**LA HERMANITA DINAMITA**  
Segunda exitosa y apoteósica semana de exhibición.

Noche doble Prohibida para menores de 18 años. Con: Una película valiente que le hará pensar a Ud... si es un tema sexual... deshonesta... escabrosa. Juzgue Ud, viendo... a maravillosos colores...

**"PROHIBIDO"** Mayores 18 años.

**LIBERTAD LEBLANC**  
LA BOMBA SENSUAL DEL CINE ARGENTINO

**Deliciosamente AMORAL**  
EASTMANCOLOR

con **ROBERTO AIRALDI**  
Censura: MAYORES de 21 AÑOS  
Exclusivamente con Librería Elvira

LA HEMBRA QUE DOMINA TODOS LOS SECRETS DEL AMOR

ES OTRO SENSACIONAL IMPACTO DE "INCOFISA"

UNICAS EXHIBICIONES EN FUNCIONES DE TANDA Y NOCHE

**2a. Semana de Exitos! Cine LA PAZ**

**¡MANANA! "CINE 16 DE JULIO" GRAN ESTRENO**  
LA MAS GRANDE PRODUCCION HUNGARA

¿QUIÉN HA DICHO QUE LA GUERRA ES ASUNTO DE MAYORES?

Ria... LLORE... VIVA CON LOS HEROES MAS TIERNOS DE LA HISTORIA.

ACCION!  
SATIRA!  
TERNURA!

**DISAS** CAL PARA TODOS

**"Esta calle es nuestra"**  
(LA BATALLA SIN GLORIA)

**HOY TV Cines**

**TESLA** Tel. 53803  
Matinée, tánd y noche **ATENTADO A LOS TRES GRANDES** o (Batalla de Africa) Precios matutino 4.10 y 3.60, tánd y noche 5.30 y 4.80

**PRINCESA** Tel. 51821  
Matinée, tánd y noche **PRUEBA LA SANGRE DE DIABLOLA** Precios matutino 3.60 - 3.10 - 2.60 - 2.10, tánd y noche 4.30 - 3.80 - 3.30 - 2.80

**LA PAZ**  
Matinée aquellos años locos Tánd y noche **DELICIOSAMENTE AMORAL** (Mayores de 21 años) Precios matutino 3.10 tánd y noche 3.80

**MIRAFLORES**  
Matinée, tánd dobles **LA MUJER MURCIELAGO** y **MOSAMBIQUE** doble **EL MATRIMONIO ES COMO EL DEMONIO** y **MOSAMBIQUE** Precios matutino 2.60 tánd y noche 3.20

**ROXY**  
Matinée, tánd y noche dobles **CUANDO LAS BRUJAS ARDEN** y **VIVA LA VIDA** Precios matutino 2.60 tánd y noche 3.20

**UNIVERSO** Tel. 42560  
Matinée, tánd y noche **EL ABRA-**

**INGLATERRA EN...**  
(Viene de la página 3)  
Gran Bretaña todavía no ha pasado por la puerta del M.C.E. Varios problemas quedan por resolver. Además hay que vencer a los adversarios del ingreso de Gran Bretaña en el propio parlamento inglés. Con todo, el punto alcanzado, según los observadores más escépticos, no producirá un nuevo retroceso, que provocaría consecuencias imprevisibles para todas las naciones participantes y la política económica mundial.

**A nuestros avisadores**  
Nuestro Depto. de PUBLICIDAD atiende todos los domingos de horas 9.30 a 12.30 y de 18.00 a 20.00.

**PRESENCIA**

**CEMENTO VIACHA**  
INDUSTRIA BOLIVIANA

**A nuestros avisadores**  
Nuestro Depto. de PUBLICIDAD atiende todos los domingos de horas 9.30 a 12.30 y de 18.00 a 20.00.

**PRESENCIA**

**Pronto Grandioso Estreno Pronto**  
Elegante **"Cine Tesla"**

**Siempre una primera vez...**

The Mirisch Production Company Presenta  
**"EN CASA DE ROSITA NO SE NECESITAN PIJAMAS"**  
(YOU DON'T NEED PAJAMAS AT ROSIE'S)  
COLOR por Deluxe  
Distribuida por United Artists

**Jacqueline Bisset**  
Exito de Cines Unidos Ltda.

**PROHIBIDA PARA MENORES DE 21 AÑOS**

con la actuación de **FRANCO NERO** (D'ANNO)

Padre e hijo se enfrentan cara a cara en una lucha sin cuartel!

**LOS PISTOLEROS de TEXAS**  
TECHNICOLOR  
MAYORES DE 18 AÑOS

**HOY Cine-EBRO**

EN TRES GRANDIOSAS FUNCIONES DOBLES

**Ejército de cinco**  
Un episodio increíble de la revolución mexicana  
con **PETER GRAVES** y **JAMES DALY**  
Tecnicolor.

**LA PUERTA DEL SOL**  
LE OFERCE CALIDAD Y ECONOMIA  
SOLICITE NUESTROS MEDIOS PLATOS A MEDIO PRECIO PARA UD. Y SU MEDIA FAMILIA  
AV. 6 DE AOSTO 100, CONTRA CUARDA

**LA ESCRAVA**

**RIO** Tánd y noche **LA RELIGION** Mayor de 21 años, Precios matutino 2.60 y 2.10, tánd y noche 3.20 y 2.20

**ILLIMANI** Tel. 42755  
Matinée, tánd y noche dobles **ANGELICA Y EL SULTAN** y **ORO EN LA NUEVA** (C.P.J) Matinée 1.10, tánd y noche 1.60

**IMPERIO** Tel. 40451  
Matinée, tánd y noche dobles todo público **UN DOLAR ENTRE LOS DIENTES** y **LOS TRES MAGNIFICOS SUPERMAN** Precios 2.20 y 1.70

**COLON**  
Matinée **HELGA** y **BUCKARDO** Tánd y noche **HELGA** y **MEJOR VIDA QUE** Precios luneta 2.50 alta 1.60

**VARIEDADES** Tel. 24071  
Matinée **LAS SICODELICAS** y **SANTO Y BLUE DEMON** en **LA ATLANTIDA** Tánd y noche **MARIA ISABEL** y **EL AMOR DE MARIA ISABEL** Precios matutino 2.60 alta 1.60 tánd y noche 3.20 alta 1.60

**ESMERALDA** Tel. 52454  
Matinée, tánd y noche **LOS BRAVOS DE TEXAS** y **A HUELGO Y FUEGO** Precios matutino 2.60 tánd y noche 2.70

**AVENIDA** Tel. 25409  
Matinée, doble las 9 p.m. **ANGELICA Y EL SULTAN** y **COLOSO 1980** tánd **COLOSO 1980** noche doble **ANGELICA Y EL SULTAN** y **COLOSO 1980** Precios matutino 2.60 - 2.10, tánd y noche 3.20 y 2.20

**BOLIVAR** Tel. 25051  
Matinée **TARZAN EN EL GRAN**

**Asediada por una extraña obsesión, amor a su hijo con un cariño distinto, desatando una tragedia!**

**ROMY SCHNEIDER**  
DONALD HOUSTON  
DENNIS WATERMAN

**"MAS FUERTE QUE EL AMOR"**  
("MY LOVER, MY SON")  
MAYORES DE 21 AÑOS  
SOLO TANDA Y NOCHE

**JUEVES 3 Cine 6 de AGOSTO**

**HOY SENSACIONAL ESTRENO. HOY**  
ELEGANTE **"CINE TESLA"**  
LA GUERRA DESPIADADA DEL DESIERTO!!!!!!  
ATENTADO A LOS TRES GRANDES O LA BATALLA DEL AFRICA"

**MATAR Y MORIR...**  
Cinco hombres que pudieron haber cambiado la HISTORIA del Mundo!

**KEN CLARK**  
**La MATANZA de EL ALAMEIN**  
(ATENTADO A LOS TRES GRANDES)

**HORST FRANK**  
**JEANNE VALERIE**



**LAXANTE Y ANTIACIDO**

**INTI**

**MAGNESIA**

# Roxana Sittic resultó elegida Srta. Deportes

## LOGRO ACUMULAR UN TOTAL DE 4.360 VOTOS

La representante del automovilismo, Srta. Roxana Sittic Harb, resultó elegida como la "Reina del Deporte" en el festival que organizó el Círculo de Periodistas Deportivos de Bolivia.

La ganadora, que el sábado y el domingo se presentó ante la vista del público que acudió a las graderías del estadio "Hernando Siles", logró acumular 4.360 votos sobre un total de 12.364.

La simpática chiquilla, que mereció el apoyo mayoritario de nuestro público, será proclamada oficialmente como "Reina del Deporte" en una ceremonia especial que se cumplirá el próximo viernes a las 15.30 horas en los salones del CPDB.

En la oportunidad todas las demás participantes y que representaron a diferentes entidades de la localidad serán proclamadas como "Princesas del Deporte".

El mencionado acto promete alcanzar contornos interesantes ya que por pocas veces el CPDB se escenifica de este tipo de actuaciones.

Por otra parte los dirigentes de la entidad que agrupa a los periodistas deportivos se mostraron sumamente complacidos por el éxito que alcanzó el festival del sábado y domingo pasado y mediante PRESENCIA hacen llegar su más profundo agradecimiento al público local que presenció su apoyo y en especial a las empresas e instituciones que cooperaron en el mencionado festival.

## Dos W.O. en torneo escolar de volley

Dos W.O. se registraron en la penúltima fecha del torneo intercolegial de vóley femenino ciclo medio. René Barrientos y American Obreros, no se presentaron a sus respectivos compromisos habiendo resultado por W.O.

La fecha del sábado arrojó los siguientes resultados:

Cacha "Locutorio", Chevalere venció a Loreto 2-0, con los parciales de 15-12 y 15-7. American School superó a Saint Andrew's 2-0, con los parciales de 15-4 y 15-2.

Cacha "Santa Ana", Liceo - Francia derrotó a Lindeman 2-0, con los parciales de 15-8 y 15-11. Mariscal Braun ganó a Instituto Obreros por W.O. Boliviano Irazola derrotó a Santa Ana, 2-0, con los parciales de 15-8 y 15-13. Liceo La Paz ganó a Liceo Venecia 2-0, con los parciales de 15-10 y 15-8.

LUNES 31.

Virgen Milagrosa superó a Anor Americano 2-1, con los parciales de 10-15, 15-10, Santa Teresa doblegó a Hugo Dávila 2-0, con los parciales de 15-13 y 15-15.

María Auxiliadora superó a Anor de Dios 2-0, con los parciales de 15-4 y 15-0.

SANTA ANA.

Instituto Bancario se impuso a Anor de Dios, 2-0, con los parciales de 15-5 y 15-6. Lourdes a I. Obreros 2-0, con los parciales de 15-5 y 15-1. Lindeman derrotó a San Marcos por 2-1, con los parciales de 15-13, 13-15, y 15-13.



Srta. DEPORTES 1971. Roxana Sittic, representante del automovilismo que logró el título del concurso de belleza auspiciado por el CPDB. Acumuló apreciable cantidad de votos aventajando a sus rivales.

## Tenistas nacionales se presentarán en Paraguay

A objeto de competir en el torneo por la copa "Par del Chaco" se cumplirá los días 11, 12 y 13 del presente mes viajando al país de la Federación Paraguaya dos tenistas nacionales.

Quiénes representarán al país en este evento de confraternidad serán Sergio Flor, de la asociación cochabambina, actual campeón nacional de la categoría varones mayores y Julián Carlos Alvarado, de La Paz, y campeón nacional juvenil.

El cable de invitación por parte de la Federación Paraguaya de Tenis, llegó ayer y el titular de la federación nacional aceptó la misma.

Será esta la primera vez que tenistas nacionales compitan en una temporada de este naturaleza.

## Gran rifa de Strongest comienza próxima semana

"The Strongest" pondrá en circulación desde la próxima semana una gran rifa. "Pro-Campos deportivos de Achumani". Se sorteará un total de 30 premios, siendo el principal un auto Volkswagen además de televisores, cocinas, radios, máquinas de escribir, máquinas de coser, alfombras, heladeras y otros objetos más.

La fecha de sorteo de esta rifa ha sido fijada para el 15 de agosto. La campaña de promoción comenzará el lunes próximo por damas de la sección femenina de The Strongest. El precio de cada boleto es de cinco pesos bolivianos.

COOPERACION.

Rafael Mendoza, titular "atragado", dijo que para el 15 de agosto el apoyo de todos los hinchas y socios, ya que el propósito de esta rifa es sencillamente tener un campo deportivo. Agregó que habían hecho los estudios de la construcción de un estadio sino de un simple campo deportivo. Por lo tanto las comodidades, se irán mejorando.

# PRESENCIA

La Paz, Bolivia, martes 1º de julio de 1971

## El jueves se completa la cuarta fecha del "Mixto"

El jueves se jornada nocturna a disputarse en el estadio "Hernando Siles", se completará la cuarta fecha del torneo

mixto denominado "Tres Ciudades"; en la oportunidad deberán cotejar: Litoral de esta ciudad con Chaco y Municipal The Strongest.

Eso fue lo acordado en la reunión sostenida anoche por el comité encargado de controlar esta competencia futbolística.

Por otra parte fueron también aprobados los encuentros a disputarse en la quinta fecha, los mismos son: Jueves 3 en Cochabamba; Aurora-Litoral - de Cochabamba. El próximo sábado en esta capital deben cotejar: Ferroviario-Mariscal Santa Cruz y 31 de Octubre-Whiteman. El domingo, siempre en esta ciudad deberán jugar: Bolívar-Petroleros y Chaco-Municipal. Ese mismo día en Cochabamba alternarán: Ayacucho-Litoral de La Paz, y finalmente en Oruro, San José recibirá en el estadio "Jesús Bermúdez" la visita de The Strongest.

Entre otros asuntos tratados en la reunión de anoche el delegado de Cochabamba hizo saber que Litoral de esa ciudad inscribió a dos nuevos jugadores, se trata de José y Carmelo Angulo, respectivamente.

Por su parte Ayacucho Festivo, también de la capital del valle, hizo saber la inscripción de los jugadores Jaime Prado, René Díaz y Benigno Mercado. Se suspendió por un partido a Raúl Cervero, de Petroleros, por haber sido expulsado.

### INFORME

Por otra parte se dijo que en la reunión de mañana, el enviado especial de La Paz al último torneo nacional disputado en la localidad minera de Huancayo, presentará un amplio informe de lo que fue este evento deportivo y de las deliberaciones del congreso nacional que se instaló en forma paralela al torneo.

## Mañana será sorteado el fixture en básquetbol

Mañana, en reunión ordinaria del Consejo Central de la Asociación de Básquetbol de La Paz, será sorteado el rol general de encuentros que registró el certamen denominado "Apertura" y que deberá comenzar antes del 15 del presente.

La mencionada competencia tendrá como escenario la cancha de la ex - Academia de Policía, ubicada en la calle Losya, donde los dirigentes de la asociación, juntamente con miembros de la GNSP, están realizando los respectivos arreglos y dando el campo deportivo de mayores comodidades.

Los partidos se jugarán tres veces a la semana. Los martes y jueves por la noche y los domingos por la mañana.

De acuerdo a lo informado por

## APLAZARON SESION DEL MOTO CLUB

La reunión anual del Moto Club Boliviano que debía cumplirse esta noche fue postergada hasta el 15 de junio. En esa oportunidad se considerará la realización del Tercer Torneo Nacional con la intervención de todas las Asociaciones afiliadas a esta entidad.

Se estima que el campeonato nacional se llevará a cabo el 12 de octubre en el Parque Nacional de Mallasa.

### SORTEO DE MOTO

Entre los socios del Moto Club Boliviano se llevará a cabo un sorteo de una hermosa moto. Se aclara que aún están abiertas las inscripciones de nuevos socios.

### NUOVA CARRERA

El primer domingo de julio tendrá lugar la carrera de calendario que será organizada por la entidad máxima del motociclismo.



ALWAYS READY. Este es el plantel de Always Ready que participa en el campeonato de Primera "B" alcanzando la punta junto a Olympic y Figaro. La competencia de Primera "B" atrae el interés general.

## La Federación de Bowling convoca al torneo nacional para el mes de julio

LA FEDERACION BOLIVIANA DE BOWLING convoca al V Campeonato Nacional que se realizará bajo el auspicio de la Asociación de Bowling Colquiri, los días 1, 2, 3 y 4 de julio del presente año en la localidad de Colquiri.

El torneo se inaugurará el día jueves 1º de julio/71 a horas 9 de la mañana y su duración será de 4 días, clausurándose el día domingo 4 de julio 1971.

Podrán participar en esta competencia las Asociaciones afiliadas a la FEDERACION BOLIVIANA DE BOWLING.

Todas las modalidades serán en base a pines derrribados (puntuación acumulada) y se regirán a las reglas internacionales de Bowling.

Las Asociaciones participantes podrán inscribirse hasta con dos equipos de varones y cada equipo deberá estar formado por CINCO jugadores. La modalidad de juego será como sigue:

Varones: Quintas, Cuartas Dobles, 6 juegos, 18 juegos estilo americano, alternando pistas sin cambio de canchas.

Individual: 6 juegos: 6 juegos estilo europeo, cambiando pista cada juego a la derecha.

Quintas. - En los 6 primeros games será eliminado un jugador por equipo, computándose por pines derrribados.

Cuartas. - Se procederá a eliminar a 2 jugadores por equipo, computándose los pines derrribados en los 12 games jugados.

Dobles. - Se eliminará a los jugadores

que acumulan menos pines en los 18 games jugados, pasando a la categoría individual, solamente 12 jugadores.

Individual. - Partidos de estos últimos juegos, los 12 jugadores clasificados en los 18 games anteriores y serán declarados CAMPEON Y VICECAMPEON Nacionales los 2 jugadores que más pines acumulen en los 24 games.

Será declarado Equipo Campeón Nacional, aquel que acumule más pines totales en Quintas, Cuartas y Dobles.

DAMAS: La competencia en Damas será libre pudiendo cada Asociación inscribir un máximo de 5 jugadoras, las mismas serán agrupadas por equipos y se jugarán 18 games, serán declaradas Campeonas y Vicecampeonas Nacionales las jugadoras que más pines acumulen.

Las entidades interesadas deberán confirmar su participación hasta fecha 20 de junio de 1971 por carta o radiograma a casillas de correo Nos. 154,155 Oruro o directamente a Empresa Minera Colquiri, de no ser oficializada la asistencia para esta fecha, la Asociación de Bowling Colquiri considerará que la invitación no ha sido aceptada.

Por concepto de inscripción se abonará a la Secretaría de Hacienda de la A.B.C. la suma de \$b. 250,00 por equipo participante y la suma de \$b. 50,00 por jugadora dama.

LA ASOCIACION DE BOWLING COLQUIRI, proporcionará el alojamiento en la sede del Torneo, debiendo las Asociaciones participantes sufragar los gastos de alimentación y transporte.

La cuota de inscripción cubrirá el derecho de pistas a los participantes mientras compiten en los eventos oficiales del V CAMPEONATO NACIONAL, no obstante, se aplicarán cargos por pistas jugadas durante las sesiones de prácticas extra oficiales.

El titular de ese despacho arribó el domingo a esta ciudad presidente de Cochabamba donde estuvo en misión oficial.

Como ya se dijo el mencionado ministro al parecer en los últimos días sostuvo algunas reuniones con representantes de la Asociación de Fútbol de Cochabamba, quienes al parecer le entregaron una terna de donde saldrá el nombre del tercer interventor que deberá trabajar juntamente con José Laquis y Edgar Peña, a objeto de convocar a la brevedad posible a un congreso nacional de la FFB y poder encontrar soluciones inmediatas a varios problemas que confronta actualmente la mayoría del fútbol nacional.

De acuerdo a informaciones que no pudo ser revelado el nombre del tercer interventor en vista de que el ministro sostuvo otras importantes reuniones inherentes a su trabajo.

**DIGESTIVA-ANTIACIDA**

**INTI**

el sobre \$b. 0.50-

## APROBARON ANOCHE ROL DE COTEJOS DE LA "B"

"Olympic con Diamantes, programará el sábado en el estadio "Luis Lastra" de Sopocachi, el principal cotejo de una nueva fecha del torneo de fútbol de la división Primera "B" de la asociación local.

A las 13.50 horas y en el mismo escenario deberán cotejar los representantes de Mariscal Braun y América.

Ese mismo día en el estadio "Hernando Siles" y a las 12.30 horas, jugará Universitario con Figaro. Mientras que el domingo -siempre en Miraflores- lo harán Always Ready con Unión Mesatras.

El rol de partidos que ya estaba aprobado en distinta forma tuvo

que sortearse nuevamente anoche ante la posición intransigente del delegado del club Unión Mesatras, de Viacha.

La jornada programada revistió mucho interés en vista de que esa oportunidad los tres actuales invitados del torneo y líderes al mismo tiempo tendrán como rivales a equipos que están dispuestos a lograr una pronta reivindicación en sus actuales campañas deportivas.

Por otra parte se dijo que los partidos que se juegan en el estadio "Luis Lastra" ya se han materializado en lo que a control se refiere por parte de miembros de la Guardia Nacional de Seguridad Pública.

## Estudiantes enfrenta miércoles a Nacional

-Buenos Aires, 31 (AFP).- El equipo de Fútbol de Estudiantes de La Plata, tri - campeón de América, viajará mañana a las 20.15 horas (3.15 GMT) por vía aérea al Uruguay, donde el miércoles enfrentará a Nacional de Montevideo, en el partido de vuelta por la final de la Copa Libertadores de América.

En el partido de ida jugado la semana pasada en la ciudad de La Plata, se impuso el conjunto argentino por 1 a 0.

Los jugadores estudiantiles se encuentran concentrados en las instalaciones del Country Club de City Ball, donde ultimán su preparación.

El director técnico, Miguel Iriarte, al acudir a la hora de partido del team argentino, dijo que es deseo suyo y de las autoridades del club de permanecer en Montevideo el menor tiempo posible.

## Hoy se sabrá nombre de 3er interventor

El Ministro de Informaciones y Deportes, al conocer en el curso de hoy el nombre del tercer interventor de la Federación Boliviana de Fútbol, de acuerdo a lo manifestado ayer a PRESIDENCIA por el Director General de Deportes.

El titular de ese despacho arribó el domingo a esta ciudad presidente de Cochabamba donde estuvo en misión oficial.

Como ya se dijo el mencionado ministro al parecer en los últimos días sostuvo algunas reuniones con representantes de la Asociación de Fútbol de Cochabamba, quienes al parecer le entregaron una terna de donde saldrá el nombre del tercer interventor que deberá trabajar juntamente con José Laquis y Edgar Peña, a objeto de convocar a la brevedad posible a un congreso nacional de la FFB y poder encontrar soluciones inmediatas a varios problemas que confronta actualmente la mayoría del fútbol nacional.

De acuerdo a informaciones que no pudo ser revelado el nombre del tercer interventor en vista de que el ministro sostuvo otras importantes reuniones inherentes a su trabajo.

**BARRENOS MONOBLOCK PARA PERFORADORAS MINERAS**

**"BOEHLER"**

DE 0,80 - 1,20  
1,60-2,40 MTS.  
Y  
34 33 32 MM.

**EXISTENCIA PERMANENTE**

**SICKINGER & CIA.,**

Avda. Mariscal Santa Cruz

No. 873 - 881

LA PAZ

## ASOCIACION DE PROFESIONALES PROPIETARIOS DE FARMACIAS

Se notifica a los señores propietarios de Farmacias y Boticas que, mientras se dé solución al impuesto del 3% sobre ventas de acuerdo al D.S. No. 9686, no deben adquirir productos farmacéuticos importados y nacionales.

EL DIRECTORIO La Paz, mayo 31 de 1971

## ASOCIACION DE FUTBOL DE LA PAZ Campeonato Provincial de Fútbol 1971

El Comité de Fútbol Provincial de la Asociación de Fútbol de La Paz, cita a los señores Delegados y Representantes de las Provincias del Departamento de La Paz, a la reunión que se efectuará en la sede social de la entidad, Jua de la Riva 1428, el día jueves 3 de junio del corriente año, a las 18.30, para conocer los requisitos y forma de organización y desarrollo del Campeonato Interprovincial de Fútbol 1971 a iniciarse en breve.

Por lo tanto que adopte decisiones de importancia favorables al mejor éxito de dicha competencia se recomienda puntual asistencia.

La Paz, mayo de 1971

EL COMITE DE FUTBOL PROVINCIAL.